

# NARLOV—ADDRESS:

Charles K. S. K. Jednote  
6117 ST. Clair Ave.  
CLEVELAND, OHIO

Telephone: HENderson 2013

Najveći slovenski ted-  
nik v Združenih državah  
američkih

The largest Slovenian  
Weekly in the United  
States of America



# Kranjsko - Slovenska Katoliška Jednota

je prva in najstarejša  
slovenska bratstva pod-  
porna organizacija v  
Ameriki

Posluje že 38. leto

OSLO K. S. K. J. JE:

"Vse za vero, dom in  
narod!"

Entered as Second Class Matter December 12th, 1923 at the Post Office at Cleveland, Ohio. Under the Act of August 24th, 1912. Accepted for Mailing at Special Rate of Postage Provided for in Section 1105, Act of October 3rd, 1917. Authorized on May 22d, 1918

Štev. 33 — No. 33

CLEVELAND, O., 16. AVGUSTA (AUGUST), 1932

LETO (VOLUME) XVIII.

## VESTI IZ CLEVELANDA

**Pogreb pokojnega sobrata Frank Kenika.**—Minuli petek dopoldne se je vršil jako lep pogreb nedavno umrlega in ne-pozabnega rojaka Frank Kenika, člana društva sv. Vida, št. 25 KSKJ in društva Slovenec, št. 1 SDZ. Oba društva sta svojega pokojnega brata spremila z zastavo v cerkev in na pokopališče. V cerkvi sv. Vida se je vršila peta sv. maša zadušnica za leviti, katero je daroval Rev. M. Jager. Ker je bil pokojnik že pred več leti vnet cerkveni pevec in član zbora Lira, so mu pevci v cerkvi zapeli dve lepe žalostinke; na predvečer pogreba so mu pa cerkveni pevci iz Collinwooda ob odprtih krsti zapeli nekaj žalostink. Cerkev je bila polna vernikov. Po dovršenem sv. opravilu se je Rev. Jager v lepih besedah spominjal pokojnika in omenjal njegove vrline. Naj mu bo lahka ameriška gruda!

**Številni obiski.**—Minuli teden je imel naš uredniški urad izredno veliko gostov ali obiskovalcev. Dne 10. avgusta je Mrs. Jean Težak s svojim krasnim avtomobilom semkaj iz Joliet, Ill., pripeljala šest svojih prijateljic, da vidijo našo clevelandsko metropolo in si v prvi vrsti ogledajo novo cerkev sv. Vida. V njenem spremstvu so bile: Mrs. Antonija Struna, tajnica društva št. 108, Mrs. Mary Golobich, blaginjarka društva št. 108; dalje Mrs. Jennie Kral, Mrs. Barbara Vranesich, Mrs. Louise Riffel in Mrs. Mary Fabian. Ker je vrla šoferka Mrs. Težak predsednica gorinavednega društva št. 108, smo imeli torej kar tri važne uradnice tega društva v naši sredini. Navedenke so obljubile priti zopet semkaj, ko bo nova cerkev slovesno otvorjena.—Dne 11. avgusta sta se zglasila v našem uredništvu Mr. Math Slana Sr. in njegov sin Math, katera sta prišla v spremstvu Mrs. Slana Sr. in Mrs. Mary Petrich ter mlajšega sina Franka obiskat tu živečo soročnico Mrs. Johanno Kolar, sestro Mrs. Slana Sr. Sobrat Math Slana je že peti termin alderman v North Chicagu, njegov sin je pa bančni uradnik in predsednik društva sv. Jožefa, št. 53 KSKJ. — Ravno isti dan nas je prišel pozdravit č. g. novomašnik Rev. Tomaž Hoge iz Bridgeporta, O., v spremstvu Mr. Anton Hochevarja. Udeležila sta se namreč poroke Mr. Edward Vrčeta z Miss Ano Bobnar, roče se dne 10. avgusta v Newburgu.

**Dober vrtnar in sadjerejec.**—Naš znanec in prijatelj sobrat Joe Russ na 6519 Bonna Ave. se je tekom depresije oprijel sadjerejo, ki mu dobro kaže. Letos na spomlad je imel na svojem jardu majhen hruškov divjak, kateri je izrastel iz vsajene pečke. Mojastr Joe je ta divjak letos vcepil, ki neprickovano hitro raste in poganja; ta mlada hruška je namreč do danes že pet čevljev in štiri palce visoka. Če bo vedno tako hitro rastle, bo tekom let dosegla višino nove cerkve sv. Vida. Sobrat Joe Russ, bivši predsednik porotnega odbora KSKJ in bivši večletni tajnik

## VAŽNA KONFERENCA

Washington, D. C.—V svrhu okrepitve svoje politične kampanje, je prišel predsednik Hoover na povsem umestno idejo, in sicer da bo v najkrajšem času sklical narodno ekonomsko konferenco, na katero bodo povabljeni vsi bolj znani industrijalci, finančniki, podjetniki in veletrgovine; dan te važne konference bo določen v par dneh. Namen tega posvetovanja bo ukreniti vsemogoče potrebne korake, da se ameriška industrija zopet oživi in s tem odpravi depresijo.

Dne 12. avgusta se je pri predsedniku mudil nedavno imenovani novi trgovinski tajnik Roy D. Chapin; navedenec poudarja, da je predsednik Hoover glede nameravane ekonomske konference govoril tudi že z vsami ostalimi člani svojega kabineta in da je pričakovati povoljnega uspeha.

## Kanada obrača hrbet Združenim državam

Ottawa, Ont., Kanada. — V tem mestu se je vršila ekonomsko konferenca industrijcev Velike Britanije in Kanade, kjer se je določilo, da Kanada z Anglijo vred ne bo več podpirala ameriške industrije. Doslej se je iz Združenih držav vsako leto v Kanado izvozilo okrog 150 raznih produktov v skupni veljavi do \$200,000,000; Kanada namerava v bodoče dobivati vse importirano blago samo iz Anglije; v tem so vpoštetih izdelki iz jekla in železa, električni predmeti, kemikalije, steklo, premog, stroji, usnje, žito, meso, ribe, les, sadje itd. V Novi Zelandiji bodo ruski petroleji za 5 centov pri galoni ceneje prodajali kakor pa ameriškega.

## Draginja na Ruskem

Neki poročevalec clevelandskega dnevnika "Press," ki se muči točasno v Moskvi na Ruskem, je v svojem listu te dni priobčil zanimiv dopis, kako znajo Rusi guliti ameriške turisti. Dandanes se plačuje ondi za en rubelj samo 50 centov; to je od vlade določena cena. Ako si Amerikanec naroči v kakem boljšem ruskem hotelu skromno večerjo, mora plačati v ameriški valuti \$25. Tukaj je jedilni list in cena jedil: Zeljnata juha \$2; pražene ribe \$3; mesni ajmoht \$3.50; roast beef \$4; teletina \$4; kurja pečenka \$6; solata iz paradiznika \$3; ukuhan sadj \$4.

## Nove določbe glede birme

Vatikan.—Pred nedavnim je kongregacija za zakramente izdala katoliškemu svetu nove določbe glede birme. Po teh določbah bo moral prejeti otrok prej birmo, kakor pa prvo obhajilo. Birman pa ne sme biti otrok prej, predno ne dopolni sedmega leta starosti. S to odredbo hoče Vatikan vpostaviti običaje, ki so vladali v prvih časih krščanstva.

društva sv. Vida, št. 25 je nam že sedaj obljubil prve hruške tega čudnega drevesa, ko bodo enkrat dozorele, seveda šele čez nekaj let. Drugo leto bo pričel cepiti starokrajske tepke, ki so nepoznane v tej deželi. Mnogo uspeha!

## NOVI SLOVENSKI ZDRAVNIK

V Paradise Theater Bldg. v West Allisu, Wis., je s 1. avgustom otvoril svoj zdravniški urad naš ožji westališki rojak, Dr. Martin C. Malenšek iz znane Malenškov družine na 1208 S. 60th St.

Z Dr. Malenškom je westališka naselbina dobila svojega prvega slovenskega zdravnika, na katerega je lahko ponosna tembolj, ker je izšel iz njene lastne srede, torej je "njene gore list."

Starši Dr. Malenškega so prišli v Ameriko iz okolice Novega mesta in se nastanili najprej v Minnesoti, kjer se jim je na Ely, Minn., leta 1904 rodil sin Martin. Družina se je dve leti pozneje preselila v West Allis, Wis., kjer se je naselila za stalno ter živi tu še danes. Oče John, ki je bil med Slovenci v West Allisu in Milwaukee splošno poznan, je umrl leta 1925. Danes še živi mati Mrs. Katarina Malenšek, rojena Skala, trije bratje zdravnikovi: Joe, John in Matt ter ena sestra, Mrs. Mary Ocvirk, soproga predsednika Six Point Realty Co., ki lastuje Paradise Theater poslopje. Izmed bratov je Joe policijski uradnik v West Allisu, John je v Chicagu, Matt pa še doma pri materi.

Mladi Martin (star je sedaj 28 let), je graduiral lansko leto meseca junija na Marquette univerzi za doktorja vsega zdravilstva. Takoj po graduaciji je nastopil službo kot zdravnik v štabu hišnih zdravnikov St. Luke's bolnice v Milwaukee. Za tem je odšel v Appleton, Wis., kjer je v tamošnji St. Elizabeth bolnišnici nadaljeval z zdravniško prakso. Ko si je tako k svojemu teoretičnemu znanju pridobil potrebnih praktičnih izkušenj, je otvoril letos 1. avgusta v West Allisu svoj lasten zdravniški urad, kjer bo nadaljeval s svojim človekoljubnim delom.

Skrbna mati zdravnika, zavedna Slovenka, je vedno gledala na to, da vzgoji svoje otroke v strogo slovenskem duhu in tako mladi doktor rad in lepo govori slovenski. Dr. Malenšku čestitamo na dosežili po dolgoletnih trudnih študijah, čestitamo pa tudi njegovi osiveli materi ter bratom in sestri, ki danes s ponosom zrejo na svoje odličnega člana družine ter čestitamo končno westališki naselbini, ki ima poleg svojega slovenskega zobozdravnika zdaj tudi zastopnika v tem častnem poklicu—svoje prvega doktorja vsega zdravilstva!

"Obzor."

## Najvišji stolp na svetu

Chicago, Ill.—Tukajšnji inženir Frank A. Randall ima izdelan obris ali načrt za zgradbo najvišjega stolpa na svetu, katerega naj bi se postavilo ob vnožju michiganskega jezera v Chicagu, kjer se vrši drugo leto velika svetovna razstava. Stolp bo visok 2,063 čevljev; tako bo prekašal znani Eifflov stolp v Parizu za 1,079 čevljev v višini. Stroški te ogromne stavbe so preračunani na tri milijone dolarjev.

## KONCERT V WAUKEGANU

Dne 28. avgusta ob 3. uri popoldne (Daylight Saving čas), bo slovenska šolska godba iz Joliet priredila svoj prvi koncert izven mesta Joliet in sicer v prelepi naselbini Waukegan-North Chicago, Ill. Nastopila bo v dvorani šole župnije Mater Božje na 10. cesti.

Ta imenitna slovenska godba, broječa 64 mladih muzikantov, je že večkrat javno nastopila v Jolietu in okolici, in je bila vselej ne samo od Slovencev, ampak tudi od tujcemcev z največjim navdušenjem sprejeta. Zlasti pa je bil njen nastop burno pozdravljen pri blagoslovljenju nove škofijske tehnične šole v Lockportu, Ill., kjer je nastopila kot "kardinalova" godba in jo je sam prevzvišeni čikaški kardinal pozdravil in pohvalil.

Če pa že tuji mlado slovensko godbo s tako velikim navdušenjem pozdravljajo, smemo pričakovati, da jo bodo tudi navdušeni Slovenci iz Waukegan in North Chicaga 28. avgusta lepo sprejeli in pozdravili, vsaj ta godba obstoji iz samih slovenskih dečkov in deklic, ki že v svojih mladih letih delajo čast slovenskemu narodu.

Govori se tudi, da bo prišla v Waukegan s svojo godbo velika delegacija Jolietčanov, na čelu te delegacije pa bosta Father Plevnik in Father Hitti. To bo gotovo vesel dan!

Prijatelj godbe.

## ZAHVALA

Spoštovani mi sobratje in sestice:

Iz srca se zahvaljujem glavnemu odboru K. S. K. Jednote, tako tudi uradnikom in uradnicam krajevnih društev za izražene in poslano mi čestitke za moj 75-letni rojstni dan. Pri tej priliki iskreno želim, da bi ljubi Bog tudi vas ohranil v dobrem zdravju, in da bi še mnogo, mnogo let skupno delovali za blagor naše dične organizacije.

Ostajam z vdanostnim pozdravom in velespoštovanjem vaš sobrat

John R. Sterbenz,

član porotnega odbora KSKJ. V Laurium, Mich., dne 8. avgusta, 1932.

## Bogat cunjar

Chicago, Ill.—Dne 19. julija je v tem mestu umrl 70-letni William H. Kearns, ki je leta in leta pobiral in prodajal stare cunje in živel zelo siromašno. Ker pred svojo smrtjo ni naredil nobene oporoke, sta se njegov brat in sestra obrnila na zapuščinsko sodnijo; ta bogati in čudaški cunjar je zapustil namreč vrednostnih papirjev in delnic v znesku en milijon dolarjev.

## Solnčni mrk

Dne 31. avgusta bomo imeli priliko videti solnčni mrk, ki bo trajal dve uri. Mrk se začne ob dveh in pet minut popoldne in doseže višek ob 3:18, ko bodo štiri petine solnca temne; mrk preneha ob 4:27. Popoln mrk bo viden v državah Vermont, Maine in New Hampshire.

## HOOVER OBVEŠČEN O NOMINACIJI

Washington, D.C.—V četrtek zvečer, 11. avgusta se je zbralo v dvorani konstitucije v Bell hiši okrog 4,000 voditeljev republikanske stranke, kjer je bil sedanji predsednik Hoover uradno obveščen o zopetni nominaciji za predsedniškega kandidata na podlagi zadnje narodne konvencije vršee se v Chicagu.

Pri tej priliki je imel Hoover celo uro dolg govor, katerega se je potem radio postaj čulo širom Združenih držav. Predsednik je na dolgo in široko naglašal vse vrline republikanske stranke, katere je vršila tekom zadnjih let v teh hudih časih depresije. Najbolj pomembna je bila pa njegova izjava glede prohibicije; o tem je omenil sledeče: "Vsaka posamezna država naj bi imela pravico poslovati s problemom prohibicije po svoji lastni volji. Vendar bi morala biti v ustavi zajamčena neka garancija, da naj bi vlada Združenih držav štela take države, ki hočejo ostati suhe, da bi jim druge sosedne (moke) države ne delale kakih neprilic. Absolutno sem pa za to, da naj se saloonov ali gostiln v naši deželi nikdar več ne uvede. Američani so dovolj zmorni, da to važno vprašanje na ta način praktično in previdno izvedejo."

Kakor se čuje, je naredil predsednikov govor tudi med suhači dober vtis.

## Vlada bo posojevala denar za gradbo hiš

Washington, D. C. — Novi zvezni bančni sistem v pomoč lastnikom hiš (Federal Home Loan), katerega je odobrila kongresna zbornica, bo uveden in se bo začelo z njim poslovati začetkom novembra t. l. V upravni odbor tega sistema bo predsednik Hoover imenoval raz po mož; vlada bo pa dala na razpolago \$1,800,000,000 kot kredit ali za financiranje zgradb bo hiš, toda samo v zneskih do \$20,000. Širom držav bo v vsakem federalnem rezervnem distriktu poslovala ena taka nova banka.

## Trije bratje zastrupljeni

Lexington, Ky.—Trije bratje, Edward, 50, Patrick, 33 in Felix Donnelly, 40 let star so dne 3. avgusta pripravili posebne vrste pijače iz neke alkoholne tekočine, ki se rabi pri avtomobilih. Ker je bila dotična pijača ničvredna, so vsi bratje vsled zastrupljenja umrli.

## Plačevanje davkov na obroke

Columbus, O.—Ekonomske odseke državne zakonodaje se je obrnil na governerja White s prošnjo, naj skliče posebno zasedanje meseca septembra, na katerem naj bi se odobrilo zakonski načrt za plačevanje davkov na mesečne obroke.

## Obelisk za Mussolinija

Rim Italija.—Največji spomenik v Rimu, posvečen Mussoliniju, bo v nekaj dneh postavljen. Vzelo je nekaj mesecev, predno so ga spravili iz gorovja. Obelisk je iz belega mramorja, je 27 čevljev visok in tehta 400 ton.

## ORKAN V TEXASU

Houston, Tex., 14. avgusta. —Večera in danes je ob morskem obrežju te države divjal grozen orkan, ki je naredil veliko škodo v razdalji 200 milj. Jako hudo so prizadeta mesta Galveston, Freeport, Angleton in West Columbia. Orkan je divljal z naglico 60 milj na uro. Dosedaj so našli že 34 trupel pod podrtimi hišami; utonilo je tudi nekaj ribičev, ki so s svojimi čolni ribarili v zalivu. Računa se, da je nad 1,000 družin brez strehe, za katere se bo zavzel Ameriški Rdeči Križ. V našem mestu so ubite tri osebe, škoda znaša več stotisoč dolarjev. Kakor znano, je bilo mesto Galveston tudi v septembru, 1900 vsled orkana jako hudo prizadeto, osobito, ker se je tedaj pojavil tudi požar.

## G. O. P. stranka za preklíc 18. admendmenta

New York, N. Y.—Republikanska stranka, katero se naziva tudi Grand Old Party se je zadnji čas začela baviti z resnim vprašanjem glede načelne izjave ali platforme te stranke. Dosti republikancev je namreč, ki ne bodo hoteli voliti sedanjega predsednika Hooverja, ker se ni jasno izrazil, kaj misli glede prohibicije. V ta namen je bila nedavno v tem mestu ustanovljena posebna liga, ki bo delovala za izvolitev demokratskega predsedniškega kandidata Roosevelta. Ti republikanci odobravajo obljubo demokrata Roosevelta, ker se je direktno izrazil, da bo deloval za odpravo prohibicije, oziroma za preklíc 18. admendmenta.

## Huda suša v Jeruzalemu

Jeruzalem, Palestina.—Letošnje poletje vlada v tem mestu in okolici velika suša, vsled česar je ljudstvu že pričelo primanjkovati pitne vode. Lastniki hiš grozijo vladi, da ne bodo več plačevali davkov, če se jih ne preskrbi s pitno vodo. Inženirji imajo že izdelan načrt za gradbo vodovoda iz reke Auja do Jeruzalema; ker bi pa to delo veljalo nad pol milijona dolarjev, je vlada načrt zavrgla.

## Smrtna kosa

Pred par dnevi je v Moon Runu, Pa., umrl John Arch, oče Dr. F. J. Arch iz Pittsburgha, Pa., ki je vrhovni zdravnik JSKJ in SSPZ. Pokojni je bil star 71 let, doma iz Leskovca pri Krškem. V Ameriki je bil valj dolgo let. Pokojni zapušča soprogo, tri sine in tri hčere.

## Cerkve oproščene posebnega zveznega davka

Washington, D. C.—Iz zveznega davčnega urada se naznaja, da izobraževalni zavodi, cerkve in druge dobrodelne institucije niso podvržene plačevanju posebnega zveznega davka pri rabi elektrike.

## Stric Sam ima izgubo

Washington, D. C.—Koncem julija, oziroma ob zaključku prvega meseca novega fiskalnega leta (1933) kaže zvezna blagajna za \$263,290,620 deficita, oziroma za \$62,000,000 več kot lansko leto ob tem času.

## VESTI IZ JUGOSLAVIJE

Petindvajset-letni jubilej škofa. Ljubljanski škof Dr. Gregorij Rožman je dne 21. julija obhajal srebrni mašniški jubilej. Praznovanje tega jubileja se je na njegovo željo vršilo kar najbolj skromno, ker je odklonil vsako zunanje slavlje.

Nova maša. V romarski cerkvi na Zaplazu je imel novo mašo Ignacij Škoda. To je druga nova aša, ki se je vršila v novi zaplaski cerkvi in sicer sta oba novomašnika brata. Mlajše je pripravljalo in postavljalo 56 mož in fantov.

Trije novomašniki. Iz Škofje Loke poročajo, da je škofjeloska župnija dala letos kar tri novomašnike, in sicer so Janez Kalan, Franc Starman in Jožef Peternelj. Prva dva sta študirala v ljubljanskem semenišču in sta že pela prvi sv. maži. Jožef Peternelj bo pa pel novo mašo na Veliki smaren. Učil se je na Hrvaškem.

Novi grobovi: V Ljutomeru je umrla v starosti 77 let gospa Elizabeta Zemljičeva. — V starosti 73 let je v Kranju umrla gospa Josipina Pučnikova. — V Novi Cerkvi pri Vojniku je umrla posestnica Josipina Kranjčeva. — V 63. letu je umrl v Mariboru upokojeni školski upravitelj Franjo Gostinčar. — V Šoštanju je umrla Marija Hoferjeva, stara šele 28 let. — V Ljubljani je umrla Marija Seljak, rojena Petan, zasebnica, stara 82 let. — V javni bolnici v Celju je umrla Rozalija Serbejeva iz okolice Konjic, služkinja, stara 46 let. — V Mariboru je umrl Franc Langerhob, železniški čuvaj, star 51 let. — V Ljubljani je umrla Barbara Vončina, rojena Mesar, sestra ravnateljice Jugoslovske knjižarne. — V Trbovljah je umrla v tamošnji bolnici Marija Žagar, rojena Bučevac, rudarjeva žena s Kleka. — V Rogaški Slatini je umrl Ludvik Slanc, posestnik.

Faktor Vehar umrl. Dne 14. julija je umrl v bolnici faktor Blasnikove tiskarne Janez Vehar. Že dalj časa je bolehal za mučno boleznijo, pred par dnevi pa ga je zadela še kap. Z njim je umrl eden najodličnejših strokovnjakov jugoslovske graficne obrti. Janez Vehar se je rodil leta 1880 v Ljubljani kot sin stare, spoštovane tiskarske rodbine. V Narodni tiskarni se je izučil tiskarstva. Med vojno je bil ves čas na fronti.

Louis Adamič potuje. V nedeljo, 10. julija je pripotoval v Ljubljano znani ameriški pisatelj Louis Adamič. Pripeljal se je iz Bohinja, kjer je v hotelu pri Sv. Janezu prebival pet tednov in pisal svoj najnovejši roman. Potem se je iz Ljubljane odpeljal v Rogaško Slatino, kjer namerava ostati neka dni, nato pa odpotuje v Dalmacijo. O vtisih, ki jih je Louis Adamič dobil na Gorenjskem, se zelo pohvalno izraža.

Bodite ponosni, da imate tako veliko število Jednotnih bratov in sester, ki vam radi nudijo svojo pomoč.

Imejte Jednotine certifikate dobro shranjene pred ognjem tako kakor važno vrednostno listino.



## DROSTVENA NAZNAJLA

POROČILO O ZBOROVANJU  
MINNESOTSKIH DRUŠTEV  
K. S. K. J. EDNOTE

Chisholm, Minn.—V nedeljo, dne 24. julija t. l. so imela minnesotška društva naše Jednote svoje zborovanje v prijazni farmarski naselbini Greaney, Minn. Ta kraj je oddaljen kakih 40 milj severno od Chisholma, kjer je naseljenih več slovenskih družin; eni imajo svoja posestva v St. Louis okraju, drugi pa v Cochiching okraju, središče je pa Greaney, s slovensko cerkvijo sv. Brigite in župnikom Rev. F. Sedejem. Na Greaney je tudi sedež društva sv. Brigite, št. 221 KSKJ. Poleg tega ima ondi tudi svojo podružnico Slovenska Ženska Zveza. Članice te Zveze so posebno delovne in korajžne. Da imajo okje zborovati, so kupile neko šolsko poslopje, katero je bilo premaknjeno k cerkvi in preurejeno za seje, kjer smo označeni dan tudi mi zborovali.

Ker je v nedeljo zjutraj močno deževalo, so se nekateri balli na pot; vendar popoldne je bilo lepo in toplo vreme, kar je vsekakor privabilo veliko število ljudstva; saj gre na Greaney vse rado, posebno še ko so naznanili, da bo poleg zborovanja tudi piknik.

Ob 2. uri popoldne so se zbrali zastopniki in zastopnice v dvorani, nakar je predsednik Zveze minnesotskih društev KSKJ brat L. Loushin iz Eveletha otvoril sejo. Zastopanih je bilo sedem društev. Kot sem že omenil, nekatera društva so se bala na pot vsled deževnega vremena. Pričakovali smo tudi, da se bosta udeležila tega zborovanja oba glavna odbornika KSKJ, brat Shukle in brat G. Brince, katere se pa še nista vrnila domov s polletnega zborovanja glavnega odbora v Jolietu, Ill.

Prečitan je bil zapisnik zadnje seje z dne 24. aprila v Chisholmu; zapisnik je bil sprejet. Potem se je razpravljalo o spomeniku škofu Baragi, za katerega nabira sklad Catholic Women Council v Duluthu. Res je težko v teh slabih časih zbirati za kakoršenkoli sklad, vendar se apelira na vsa slovenska društva duluthske škofije, da po svojih močeh prispevajo za ta spomenik našemu slavnemu in zaslužnemu rojaku. Po nekaterih naselbinah so se društva brez razlike narodnosti velikodušno odzvala; tudi nekateri posamezniki so nekaj darovali. So pa še nekatere naselbine in društva, ki še niso ničesar storili; zato se na vsa društva apelira, da ako je mogoče, da nekaj darujejo za spomenik škofu Baragi.

Potem se je debatiralo o različnih problemih in težkočah, v katerih se nahajajo v sedanji depresiji društva in posebno še tajniki. Člani prav malo ali nič za to ne delajo, seveda ker tudi malo ali nič ne zaslužijo, da niti za najpotrebnejše ni denarja; žal, da največkrat ravno za društvo manjka.

Slovinci so dobri Jednotarji in navadno spadajo v društvo cele družine in to celo k več društvom. Nekateri plačujejo po \$15, \$20 in celo nad \$30 na mesec za društvo. Seveda, če samo eden dela v družini in to komaj po pet ali šest dni mesečno, dobi morda \$15 do \$25 plače, potem naravno ni mogoče plačevati za društvo. Ko pa tajnik ali tajnica hoče zaključiti svoje mesečno poročilo, še morda polovica asessmenta ni plačanega. Da se tajniku olajša to breme, se priporoča, da društva na svojih sejah apelirajo na člane, da naj si raje posodijo pri Jednoti za šest mesecev, dokler bo Jednota mogla pomagati, da ne bodo potem člani in društveni tajniki v stiski koncem meseca.

In ker se je pri nekaterih društvih razpasla nekaka nevoščljivost proti tistim, ki so že

dobili posojila, naj nekaj omenim, da zato ni treba biti nikomur nevoščljiv, ker kdor dobi posojilo, zastavi svoj certifikat in se podpiše, da bo dolg z obrestmi najprej poravnal, kadar ima kaj od Jednote za dobiti; zato se priporoča, da naj se noben član ali članica KSKJ zaradi tega ne razburja.

Potem se je razpravljalo o bolniških in o bolniških podporah ter izplačilih. Priporočano je bilo, da član, ki je bil bolan in ima bolniško nakaznico, o kateri se bo na dotični seji razpravljalo, naj se tak član za čas razprave odstrani iz dvorane, ker skušnje uče, da bo to vsem v korist.

Dalje se je razpravljalo o pogrebih. Kot znano, so večkrat pogrebi jako dragi, zato se priporoča, da društva apelirajo na člane pri svojih sejah, naj se v slučaju smrti priredi dostojen pogreb ne pa prirejati dragih pogrebov, ki stanejo po več stotakov. Marsikak dolar se po nepotrebnem zapravlja ravno pri pogrebu, ko bi vendar sirotam bil tisočkrat bolj potreben v življenju.

Prihodnje zborovanje se vrši v Tower, Minn., in sicer četrto nedeljo meseca oktobra ob 1:30 popoldne.

Tajnik Zveze apelira že danes na vsa društva, da pošljejo svoje zastopnike na prihodnje zborovanje, da bo več življenja v društvih, in da vsak, ako ima kaj koristnega in dobrega, dopinese na zborovanje. Nato je predsednik Zveze, brat Loushin sejo zaključil.

Potem je seveda pa okoli dvorane oživelo. Pa kako ne? Saj so Greaneyčani spekli več jančev in za žejne so tudi preskrbeli; posebno v nekem kotu pod košatim drevjem je bilo neka-ko živo; tudi slovensko pesem se je čulo, saj je bil slovenski piknik. Da, tam pod onim košatim drevjem se je začelo pozabljati na vso depresijo.

Vam člani društva sv. Brigite, št. 221 in pa tudi vašim ženam izrekam lepo zahvalo za trud in vso poštovanost. Upam, da bo ta neljuba depresija kmalu prešla, in takrat, ko boste imeli zopet kak piknik, se nas bo istega udeležilo večje število rojakov iz Chisholma. Ostanite nam zdravi in na zopetno svidenje!

John J. Sterle,  
tajnik Zveze.

Društvo sv. Ane, št. 127,  
Waukegan, Ill.

Nič veselje ne moremo poročati iz našega mesta, pač pa samo žalostne novice.

Komaj so utihnilli zvonovi cerkve Matere Božje za pokojnim mladeničem Frank Kernom, ki je umrl v najlepši mladinski letih, star šele 22 let, mu je sledila v večnost zopet ena mlada žrtev neizprosne smrti, povsod priljubljena in vedno vesela 18-letna mladenka Rozi Svete, članica našega društva in angleško poslujočega društva L. F., SNPJ. Njena smrt je bila bolj žalostna, ker je bila na tragičen način ubita pri vožnji z avtomobilom.

Podpisane odbornice našega društva se tem potom zahvaljujemo članicam za njih dobro voljo in pomoč, kjer je bilo treba, ko so čule ob krsti nepozabne pokojne sestre, ker so mogle Rozi rožni venec za pokojnjene duše in se v tako lepem številu udeležile pogreba. Hvala tudi zastavonosilkam. Prizadevati materi ter njeni obojeli izražamo najiskrenejše sožalje. Ubogo, žalujočo njeno mater naj tolaži večni Bog! Niso se ji še zacelle rane velike žalosti za prerano umrli možem, pa jo je zadelo zopet tako huda nesreča. Da vsa naša naselbina sočustvuje z njo je pokazal zadnji pogreb za pokojno njeno hčerko Rozi; lahko se reče, da je bil eden izmed največjih v naši naselbini. Zahvala izrekamo tudi društvu sv. Jožefa in Marije Pomagaj KSKJ za lepo udeležbo. Pokojnico priporočamo v molitev in blag spomin.

Dalje bi želeli, da se prihodnje mesečne seje udeležite v običajnem številu, kjer se vam bo povedalo o ceni nove društvene nastave in če bomo priredili kakšno veselico v ta namen. Priidite vse na sejo, kajti čim več nas bo, tem lažje kaj ukrenemo. Rej so slabi časi, bomo pa tudi takim časom bolj primerno naredili, kakor nam bodo razmere dopuščale. Seja se vrši dne 24. avgusta ob 7:30 zvečer. Torej na svidenje!

S sestrskim pozdravom,  
Frances Gerčar, predsednica;  
Frances Terček, tajnica;  
Frances Drobnik, blaginčarka.

Društvo sv. Štefana, št. 224,  
Cleveland, O.

S tem naznanjam vsem članom in članicam našega društva, ki imate še asessment za plačati, prinesite ga našemu po-  
možnemu tajniku ali zapisničarju bratu Ludviku Černela na 1720 Hamilton Ave., ker on bo imel to v oskrbi do prihodnje seje. Člani in članice, živeti na zapadni strani mesta, kajtem je preveč oddaljeno, da bi hodili k bratu Černeli, lahko prinesete asessment na moj dom na 2061 W. 52d St.

S sestrskim pozdravom,  
Stephen Gerich, predsednik.

Društvo sv. Jožefa št. 169  
Cleveland, O.

Cenjeni mi bratje in sestre: Ker se vrši v nedeljo, dne 21. avgusta farno žegnanje, radi tega se naše društvo udeležijo korporativno sv. maše ob desetih. Prošeni ste, da se te letne slavnosti udeležite kolikor mogoče v velikem številu. Zbirali se bomo ob 9:30 v cerkveni dvorani, nakar skupno odkorakamo v cerkev.

Dalje vam naznanjam sklep zadnje seje, da se naše društvo korporativno udeležijo slavnosti blagoslovitve nove zastave sbratskega nam društva sv. Križa št. 214 KSKJ, vršče se v nedeljo, dne 28. avgusta. Zbiramo se ob eni uri popoldne pred Grdinovo dvorano na St. Clair Ave. V imenu odbora ste prošeni, da se tudi te slavnosti udeležite v velikem številu.

Dalje želim sporočiti članstvu, kako sem se počutil prvi mesec v mojem zopetnem tajniškem poslu. Znane so mi razmere, v katerih se nahajamo, kajti iste tudi jaz bridko občutim. Da so pa razmere take s plačevanjem asessmenta, tega pa nisem pričakoval, namreč da bi toliko članstva izostalo z neplačanim asessmentom, in med temi so večinoma taki, ki bi mesečino še lahko plačali, samo če bi se zavedali svoje dolžnosti napram društvu. Pri tem ni glavni vzrok depresija, ampak sama zanikrost članstva ter nejasnost Jednotinih pravil.

Najtežje delo za tajnika je članstvo suspendirati in če nima deparija na razpologo da bi za članstvo založil, potem je edina pot — suspendacija. Radi tega naj se članstvo ne čudi, ako boste čitli dolgo vrsto imen suspendanih v prihodnjem uradnem naznanilu Glasila.

Sporočiti moram tudi prežalostno vest, da smo meseca julija zgubili kar dva člana, oziroma enega člana in eno članico. Niso se še posušile solze starem družine Josip Sedeja, ko jim je pred 6 meseci umrl ljubljini sinček Josip, star 9 let, in že je zopet posega bela žena s svojo košeno roko ter jim iztrgala iz njih srede edinega sinkota Lojzeta v starosti 8 let. Zlobna otroška roka je zegnala kamen, ki je Lojzeta zadel v glavo, da je po pardednih mukah umrl v bolnišnici. Kdo more opisati veliko žalost staršev ko so tekem 6 mesecev izgubili kar dva sinkota! Edina tolažba so bila društva, katerim je pokojni spadal. Kako veličasten je bil njegov pogreb ko so kar štiri zastave zapolele v sprevedu v cerkev in potem na mirodvor.

Dne 28. julija se je zopet čul mrtvaški zvon. Ni bilo dosti neizprosni smrti, da nem je vzela cvet našega društva, to pot je pa

košena žena posega po blagi soprostri Mrs. Frances Martich, ki je preminila po pardedni bolniški pljučnici. Pokojnica je bila globoko verna ter dala nekakšno znana in ena izmed najstarejših slovenskih naseljenk v Collinwoodu. Zapaška žalujoča moša in hčer.

Obema prizadetima družinama izrekam v imenu društva globoko sožalje; preminulima pa želimo večni mir in pokoj.

George Panchur, tajnik.

Društvo sv. Križa št. 214,  
Cleveland, O.  
Vabilo na slavnostno razvitje  
zastave.

Dragi mi bratje in sestre: Če je pri kaki družini določena kakšna "vohet," se vse marljivo pripravljajo na lepo obhajanje tega dogodka, osobito pa še ženin in nevesta, kajti prva poroka se vrši samo enkrat v človeškem življenju.

Ko se v kaki fari bliža žegnanje, je tudi vsa fara zgolna in na nogah, da se ta važen dan po starem običaju in na slavnosten način obhaja.

Gornja služaja bi človek lahko primerjal tudi s kako pomembno društveno slavnostjo. Kakor znano, bo za nas dne 28. avgusta pomemben in zgodovinski dan povodom blagoslovitve in razvitja naše nove društvene zastave. Kakor je polk ali regiment vojašva brez svoje zastave telo brez glave, ravno tako smo bili vse, čas tudi z našim društvom ker nismo imeli zastave, pod katere zščitno bi se zbirali in pri raznih prilikah z isto nastopali. Dan 28. avgusta 1932 moramo torej na najbolj slovesen način proslaviti in ga tudi za vedno ohraniti v lepem spominu.

Že danes vas vse, od prvega do zadnjega prošim, da se te slovesnosti za gotovo udeležite. Dovedite seboj tudi mladino, svoje sorodnike, prijatelje in sosedje, da bomo Stelalčanom pokazali, koliko Jednotarjev nas je na naši zapadni strani.

Društva se zbirajo ob 1. popoldne pred Grdinovo dvorano na St. Clair Ave., odkoder skupaj odkorakamo v cerkev sv. Vida ob 1:30 kjer bo zastava blagoslovljena. Zatem gremo pa zopet nazaj v dvorano, kjer se vrši nadaljni program slavnosti.

Dosedaj nam je že več Jednotinih krajevni društev iz Clevelanda odgovorilo, da se korporativno udeležijo naše slavnosti; svojo udeležbo so nam tudi obljubili tu živeči glavni Jednotini uradniki; upamo, da bo 28. avgusta ugodno vreme in da se bo ta slavnost zaključila v občno zadovoljnost.

S sestrskim pozdravom,  
Frank Obljubek, tajnik.

## DOPISI

SPOMINI NA BOŽJO POT K  
SV. TEREZIJ, JOHNS-  
TOWN, PA.

Najprvo hvala Bogu in sv. Tereziji, potem pa Mr. Anton Grdina, da sem dosegla to, kar sem že več časa želela.

Od doma smo se proti Johnstownu podali dne 30. julija, kajti Mr. Grdina bi moral še tisti večer kazati filmske slike iz stare domovine in pa one, ko je o Božiču. Mr. Grdino sneg zametel. Na avtomobilskem potovanju smo imeli tudi seboj posebnega šoferja v osebi Mr. Albina Modica, kajti Albin se dobro razume na različne bolezni, ki se tekem vožnje pri avtomobilih tako rade pojavljajo. Z menoj je bil tudi moj starejši sinko Frank.

Pot in vreme smo imeli krasno. Razdalja od Clevelanda do Johnstowna je približno 210 milj. Vtise, katere sem dobila med to vožnjo, ne bom izlepa pozabila. Čuditi sem se res morala, da so po njih pennsylvanjskih hribov tako lepe ceste. In pa krasen razgled s hribov ter po dolinah. V mislih sem se nahajala doma v stari domovini, ker sem prišla iz hribovitih krajev, zato sem imela zopet

tak užitek. Kaj pa kras zahajajočega sonca in večerni mir! Nekaj očarljivega in srhljivega neprijetnega. Oni, ki imajo to krasoto vedno pred očmi, jate ne znajo ceniti; toliko večje vrednosti je pa za nas, meščane, ker nimamo prilike občudovati božje narave.

V Johnstownu smo prišli z malo zamudo; pravzaprav zamudili nismo prav nič, saj slavnost se je pričela šele 31. julija. Ob sedmih zjutraj smo bili na mestu. Vsa okolica bo še mirna; tako sem si jaz mislila, da ljudje še počivajo. Pa kako sem se motila. Ko stopim v cerkev, se je ondi že brala sv. maša; daroval jo je znani slovenski misijonar in pridigar Rev. Odilo Hajnssek. Kaj pa ljudstvo? Mogoče vi, ki boste brali te vrstice, in ste oddaljeni od tega kraja, morda boste mislili, da je bila cerkev prazna? Ne! Baš to me je najbolj presenetilo v tako zgodnji uri; cerkev je bila polna vernega ljudstva, in če pri tem pomislimo, da morajo hoditi nekateri precej od daleč v cerkev.

Po maši smo menjali pozdrave z Rev. Odilom, Rev. Snajem in br. Akurizjem. Nato sem opazovala vedno večjo množico ljudi, že prihajajočo k 10. sv. maši, ki se je vršila zunaj na prostem pri Lurški votlini. Ljudje so prihajali v gruclah kakor v starem kraju ob shodih. Ko se je sv. maša pričela, je bil prostor za cerkvijo in lursko votlino že poln vernega ljudstva; to je znamenje, da imajo naši ljudje še vero v Boga. Sv. mašo je daroval Rev. B. Snaj, pridigar je pa Rev. O. Hajnssek. Čast in priznanje torej Slovincem in drugim Slovincem v Johnstownu, ker so javno pokazali, da niso nikoli verski omahljivci in da imajo še spoštovanje do sv. vere. Kje je še druga slovenska fara, ki se zamore s tako velikim delom pokazati v tako kratkem času kot ravno fara sv. Terezije v Johnstownu, katere vodi Rev. B. Snaj?

Omenjeno nedeljo ste praznovali prvo obletnico blagoslovitve cerkve, in danes imate pa poleg iste še krasno lursko kapelico v oni votlini. Tudi za župnika ste preskrbeli lično stanovanje; saj tako je prav. Sv. evangelij nam pravi: Po njih delih jih boste spoznali. In tako se danes tudi pri vas pozna. Vem, da tudi vam ni šlo vse tako gladko in lahko naprej; pa z združenimi močmi ste vse ovire premagali, da danes lahko s ponosom zrete v bodočnost; osobito v mladino, ki je temelj bodočnosti. Te se je pri vas opazilo mnogo in da je tudi verna; torej je vam uspeh zagotovljen. Ne ozirajte se na nasprotnike, ki bi vam radi podrli jutri to, kar ste danes zgradili. Le korajžno naprej!

Med slovesno sv. mašo na prostem so jako krasno peli pevci; žal, da ne vem imena tega zbora. Čast in priznanje vam za tako ganljivo petje!

Popoldne je Mr. Anton Grdina na kazal občinstvu filmske slike iz stare domovine, ob osmih se je pa pričela večerna pobožnost. Ogromna množica ljudi je bila zopet zbrana; težko je pričakovala trenutka, da se prične. Kakor pri drugih velikih pobožnostih, tako je tudi pri tej priliki tvorila mladina večino. Čast mladini, starem in naselbini, ki se zavedajo, kje je pravo mesto zanje, to je cerkev.

Točno ob napovedanem času se je pričela pobožnost, kjer je bilo več častite duhovščine; med njimi tudi Rev. John J. Oman iz Clevelanda, ki je imel pridigo v angleškem jeziku, slovensko Rev. Odilo Hajnssek in pittsburski slovenski župnik Rev. Josip Škur; drugi duhovniki so bili iz Johnstowna raznih narodnosti. Po pridigi je razvila rimska procesija. To je nekaj veličastnega, kar naređi na vse navzoče neizbrisen vtis. Vsi grede v procesiji z gorečimi svečkami in pojo litanije Matere Božje. Ko smo prišli nazaj do Lurške votline, je bil podeljen blagoslov z Najsvetajšim.

Tako se je končala njih prva obletnica; ob enem pa sem bila jaz deležna nekaj, kar nikdar ne pozabim. Dragi mi rojaki v Johnstownu: Držite se vaših voditeljev, ki so jako dobri; oni bodo še bolj vneto delovali za vas in za vaše otroke; dosegli boste večje uspehe. Časi se bodo tudi enkrat zboljšali, in tedaj ne bo več daleč, ko boste imeli tudi svojo katoliško šolo, katero potrebujete; s skupnimi močmi boste tudi to dosegli.

V ponedeljek zjutraj—kdo bi si bil mislil—pa zopet polna cerkev in to na delavnik. Ne samo starih ženic, ampak splošno vsi. Mi, ki smo v mestu in ki imamo cerkve takorekoč pred nosom, pa jih bolj redko čez teden od znotraj vidimo; tam pa morajo priti daleč in čez hribe. Imajo namreč trdno in živo vero bolj kot mi.

Žal, da je čas tako hitro minul, da smo se morali ločiti. Popoldne smo še enkrat pozdravili sv. Terezijo in veleni vsem: Z Bogom. Na zopetno svidenje, ako Bog da. Hvala vam vsem za vse; ne bom tukaj navajala posameznih imen, ker jih je preveč.

Nazaj grede smo se ustavili pri Rev. Škurju v Pittsburghu. Ogledali smo si cerkev, šolo in okolico. Na prvi pogled se človek malo čudi, pa ko se enkrat privadi, je pa povsod lepo. Prav lepa hvala vam, Rev. Škur za vso gostoljubnost in postrežbo.

Domov smo srečno dospeli, pogovarjali se bomo še dolgo o vas johnstownskih Slovincih ter o vašem napredku. Če morda katerega nanesete pot semkaj v Cleveland, naj se pri nas oglasi.

Se enkrat naj izrečem iskreno zahvalo Mr. Anton Grdini, ki mi je bil toliko naklonjen, da me je vzel seboj; za vse to kar sem videla in skusila, se imam le vam zahvaliti.

Prosim pa k sklepu vse Slovence v Johnstownu, ki boste morda brali ta moj dopis, da mi oprostite, ker jaz nisem nobena skusena pisateljica ali kaka visoka neobrazna ženska; izrazila sem pač s tem svoje skromno mnenje. Še enkrat lepa hvala vsem!—S pozdravom,

Mrs. M. Kogovšek.

Canonsburg, Pa.—Težko smo že pričakovali prve nedelje tekočega meseca, da pohitimo v znano južno obmejno ohijsko naselbino Bridgeport na novo mašo Rev. Tomaž Hoge-ta, mlajšega sina znane ondote Hogetove družine. Res, nikdar nam ne bo žal, da smo se udeležili te velike slavnosti.

Pri tej priliki moram omeniti, da sta iz Hogetove družine izšla že dva sina-duhovnika, Benedict in Tomaž. Na tako družino smo lahko ponosni. Tudi moramo razumeti, da koliko dela in poštovanosti je bilo treba za to družino, posebno za skrbno mater, da je dala oba sinova za prelepi duhovniški stan izolat. Upam pa, da je dne 7. avgusta, na zopetni dan nove maše svojega mlajšega sinu-ljubljence vse pozabila.

Da imajo Hogetovi res veliko prijateljev in znancev, se je očitno pokazalo na ta slavnostni dan, ker cerkev je bila natlačena vernikov; došli so od blizu in od daleč. Tudi zvečer na banketu v Boydsville dvorani je bila velika udeležba. Čulo se je več lepih govorov, kjer se je častitemu gospodu novomajniku izražalo čestitke in kjer so mu govorniki želeli vse najboljše pri njegovem delovanju v vinogradu Gospodovem.

Posebno imenitno je nastopil kvartet iz Clevelanda (Newburga), katerega je seboj pripeljal Rev. John J. Oman, tamkajšnji župnik in ki je bil tudi njih pevovodja. Prav lepo so zapeli ono lepo pesem novomajniku v

počast. Le bolj težko in neradi smo se zvečer poslavljali eden od drugega povodom odhoda na svoje domove; zaeno smo pa sklenili ta nepozabni in krasen dan nove sv. maše za vedno ohraniti v naših srcih.

Zahvaljujem se družini Gregorčičevi, ker so nam šli tako na roke, da so nam gostoljubno stregli na njih domu. Hvala tudi materi novomajnika, Mrs. Hoge za prijazen sprejem in vse drugo. Hcs, tudi naša cansburška naselbina je ponosna na tako družino kot je Hogetova, ker ima kar dva sine duhovnika, kaj pa šele naselbina Bridgeport. Bog vas živi vse skupaj še mnogo let!

Mihael Tomšič.

Brooklyn, N. Y.—Na zadnji seji delegatov vseh društev je bilo sklenjeno, da se bo vršila skupna veselica Slovenskega Doma v nedeljo 25. septembra, ne pa v soboto dne 24. septembra. Začetek ob petih popoldne. Rojaki bodo imeli priliko videti kratko šaloigro, nastopila bodo pa tudi pevski in zabavna društva. Podrobnosti bodo pravočasno objavljene.

"Bratska Zveza" bo imela svojo prireditev 5. novembra, društvo sv. Františka 29. oktobra, Delavsko Podporno Društvo 1. nedeljo v maju. Knight of Holy Trinity 10. dec., Društvo sv. Jožefa 12. novembra 1932 in na besoto 1933. Za nadaljna posajnila se obrnite na podpisane-ga tajnika Slovenskega Doma.

Jakob Slabič.

L'Anse, Baraga County, Mich.—Upam, da bo cenjeno uredništvo sprejelo te moje vrstice od podpisanega večletnega člana in sicer iz kraja, kjer je deloval pokojni misijonar in škof Friderik aBraga. Njemu v počast je imenovan naš okraj (county) z glavnim sedežem ali mestom Baraga City. Baraga okraj se nahaja v gornjem delu države Michigan ob Superior jezeru. Iztočno meji na okraj Marquette, južno na okraj Iron, zapadno pa na okraj Houghton, kjer so veliki bakreni rudniki Calumet Hecla družbe.

Tudi tukaj pri nas ne gre vse v najboljšem tiru. Znana Fordova motorna družba lastuje v tem okraju veliko žago in mnogo gozdov. Z delom na žagi namerava prenehati že v par dneh. Ker ni tukaj drugih podjetij ali industrije, bo še slabše kot je sedaj. Srečni se lahko štejejo oni, ki imajo vsaj svoja zemljišča in stanovanje.

Dosedaj je bilo mnogo ljudstva odvisnega za živež od dobrotelnih zavodov in ustanov, katere je imel v oskrbi okraj in pa država. Ker bo pa naš kralj H. Ford te žage zaprl, ne bo imelo ljudstvo zaslužka. Kakor se čuje od okrajnih in državnih uradnikov, so okrajne in državne blagajne prilično že izčrpane, torej reveži ne bodo več dobivali pomoči od raznih dobrotelnih ustanov. Kaj bo omilovanja vredno ljudstvo v takem položaju počelo, bo pokazala bodočnost.

Tukaj nas je bolj malo številno Slovencev naseljenih na farmah, katere smo z velikim trudom in hvala Bogu že očistili; bilo je dosti dela. Imamo po 20 ali 30 akrov očiščene zemlje, kjer lahko orjemo in kosimo. Tudi bratov Hrvatov je nekaj tukaj, s katerimi se dobro zastopimo in se včasih tudi skupaj zabavamo; vsi so marljivi. Tudi nekaj Indijancev živi tukaj, katerih dede in očete je krstil ter izobraževal pokojni škof Baraga; vsi so prav prijazni.

Tukaj je res lepo urejen del sveta; gosti zdrave, pitne vode z žlahtnimi ribami (postrvmi), v hostah je dosti zverine, zajcev, jelenov in lisic, in raznovrstnih ptic. Gozdov je še tudi dosti čeravno je po njih sekira pela zadnjih 50 let.

Sobratki pozdrav vsemu članstvu naše Jednote.

J. Sterbenz.

(Dlje za 3. stran).



**Detroit, Mich.**—Kakor drugod, tako se tudi tukaj v Detroitu slabe delavske razmere. Te dolge Hooverjeve počitnice nudijo marsikomu priliko, da lahko obišče svoje sorodnike, znanke in prijatelje.

Tako sem se tudi jaz odločil, da grem s svojo družino v poset k sorodnikom Mr. in Mrs. Knaus ter prijateljem k Mr. in Mrs. Klun v Chicago, Ill. Dospevali v Chicago, me je tam veliko več Slovencev pozdravilo kot sem si mislil, da jih ne bom več videl; pa smo se zopet veseli sestali skupaj po preteku 20 do 30 let. To človeka zelo razveseli in zadovolji. Pri mnogih sem videl, da tudi dobivajo naše Jednotino Glasilo; mislil sem si: to so tudi člani KSKJ., kar je vsega posnemanja in priznanja vredno. Torej se tudi ti rojaki držijo še naše katoliške vere, kakoršne so jih učili njih starši. Da so še vneti za katoliško stvar sem videl tudi drugi dan, na nedeljo pri prvi sv. maši ker je bilo lepo število vernikov. Tedaj se mi je zdelo kot nekaj v stari domovini, ko smo šli k sv. opravilu v farno cerkev, potem smo se pa malo sestali in medsebojno pogovorili.

Zdaj se pa vsem skupaj lepo zahvalim za trud in postrežbo tekom mojega, oziroma našega zadnjega obiska v Chicagu med vami. Želim, da bi imeli kdaj priliko priti semkaj k nam v Detroit in se razveseljati kot smo se mi med vami. Lepa hvala za avtomobilsko vožnjo s postaje Mr. in Mrs. Knaus in sinu, ki so nas pričakovali na postaji in za odhod ko so nas zopet peljali na postajo družina Knaus in družina Novak, spremili so nas prav do vlaka. Rad bi obiskal še ostale Slovence, pa mi ni bilo mogoče vsled premalo časa; zato sem se pa odločil, da vas obiščem pri drugi priliki ko bom zopet v Chicagu. Torej oprostite mi dotični, katerih nisem mogel sedaj obiskati.

S pozdravom do vseh znanih rojakov v Chicagu. Na zopetno svidenje;

**Družina John Merhar.**

#### NOVI SLOVENSKI ZOBO-ZDRAVNIK

**Gilbert, Minn.**—V tej naselbini je pred kratkom otvoril svojo pisarno in urad novi slovenski zobozdravnik (dentist) Dr. I. J. Zaller in sicer nad tukajšnjo Gilbert lekarno (Drug Store), kjer sta bila poprej Dr. Radermacher in Dr. Johnson.

Dr. Zaller je sin družine John Zallarja, ki živi na Iron Range že zadnjih 30 let in je slednji ravno toliko časa tudi član naše KSKJ. Zallarjevi so stanovali zadnjih 18 let na Biwabiku, kjer je njih sin John dovršil ljudsko in višjo šolo. Nato je obiskoval St. Mary's kolegij. V jeseni 1929 se je vpisal na Minnesotsko univerzo, da dovrši svoje zobozdravniške študije in je to čast dosegel letos meseca junija ko je graduiral za doktorja zobozdravnika. Kmalu po graduaciji je uspešno prestal državno skušnjo za ta poklic in je dobil postavno dovoljenje, da lahko prakticira v Minnesoti.

Novemu zdravniku želimo mnogo uspeha. Pri tem naj vedno znano lepo goščo: Svoji k svojim! Menim namreč, da naj bi se naši rojaki na Iron Range obračali na svojega domačnjaka kadar rabiho kako zobozdravniško pomoč.

S pozdravom

**Poročevalec.**

**Iz urada Slovenskega državljan-skega političnega kluba, La Salle, Ill.**

**Vabilo na sejo**

Bližajo se nam zelo važne mestne, okrajne in državne volitve in sicer 30. avgusta. Ta dan bo naše mesto La Salle, Ill., dalo zopet ljudstvo priložnost voliti, če se obnovi pogodbo (kontrakt) za 20 let za nabavo elektrike in plina z Illinois Power & Light Co. Volilo se bo "yes" ali "no." Obenem se bo vršila tudi velika politična seja za pripravo k narodnim ali

glavnim volitvam dne 8. novembra. Kakor znano, bomo ta dan vsi nastopili za to, da se odstrani prohibicija in vsi njeni prijatelji; to nam povzroča sedanjo depresijo, brezposelnost in velike davke.

Seja našega političnega kluba se vrši v nedeljo, dne 28. avgusta ob 3. popoldne v dvorani cerkve sv. Roka na Crosat in 6th St., La Salle. Člani kluba, kakor tudi vsi slovenski volilci in volilke iz Ya Salle ter okolice so prošeni in vabljeni, da se omenjene seje udeležijo; nastopilo bo več dobrih govornikov. Pridite vsi! Pokažimo, da nismo nazadnjaški! Vsi dobro došli!

**Odbor.**

**VELIK PIKNIK JUGOSLOV. CENTR. ORGANIZACIJE**  
**Chicago, Ill.**—Kakor že preje omenjeno, se vrši velikanski piknik čikaških Jugoslovancev pod pokroviteljstvom Jugoslovanske Centralne Organizacije mesta Chicago dne 21. avgusta. Piknik se bo vršil v Summit Grove (Zopelia Bašči), 5477 Archer Avenue, Summit, Ill.

Po najnovejših vesteh se Jugoslovanska žena (odsek JCO.) pripravila za svo vno na ta največji izlet čikaških Jugoslovancev, in namiguje se celo, da nas bodo ženske prekosile v številu. Omeniti je treba, da bo pred piknikom velika nogometna igra Jugoslav-American kluba, kateri se je priključil Jugosl. Centralni organizaciji.

Naj bo 21. avgust zopet dokaz naše solidarnosti in novi obroč v kovanju naše sile. Pridite vsi, mlado in staro.

**Publ. odbor JCO.**

#### OGROMNI PARNIK "REX" BO ODPLUL 27. SEPTEMBRA IZ GENOVE

**Rim, Italija, 26. julija.**—Oficijelno je bilo znanikano, da je ogromni parnik "REX" odgodil svoje prvo potovanje v New York do 28. oktobra.

Odplul bo, kakor je bilo sprva naznanjeno, iz Genove 27. septembra ter bo dospel v New York 4. oktobra. Ustavil se bo v Napolju in Gibraltaru.

Novi velikan oceana, ki ima 54.000 ton, je skoro dovršen. Prvo potovanje drugega ogromnega parnika Italian Line "Conte di Savoia," je določen za dan 8. novembra.

#### Kako se sedaj dobiva "permit"?

Vsi inoizemci, ki nameravajo letos odpotovati v stari kraj, si prihranijo mnogo sitnosti, ako poznajo sedanja pravila glede takozvanih "permitov" (reentry permits). Ti permiti so kakor znano dovoljenja za povratak v Združene Države po začasni odsotnosti v inozemstvu.

Poprej so se vse prošnje za permit (Form 631) pošiljale po pošti na generalnega priseljeniškega komisarja v Washingtonu, skupaj z dvema fotografijama in z Money Ordrom za \$3.00. Ko se je ugotovilo, da je bil inoizemec zakonito pripuščten za stalno bivanje v Združenih Državah, je generalni priseljeniški komisar izdal "permit," ki je bil veljaven za eno leto.

Tekom zadnjega leta pa je prišlo na dan mnogo goljufij s permiti. Nekateri so dobili permitne na imena ljudi, ki so bili zakonito pripuščteni, in precej ljudi je šlo v zapor radi tega.

Vsled te zlorabe so bila izdana nova pravila, da se preprečijo take goljufije.

Sedaj se zahteva, da inoizemec mora zapriseči k istinosti navedb v prošnji v prisotnosti priseljeniškega uradnika. To pomenja, da mora osebno vložiti prošnjo. Mora se torej podat na priseljeniško postajo in tam vložiti svojo prošnjo. Najbolj primerno je, da se poda na priseljeniško postajo, ki mu je najbližja, in tam navede, na kako priseljeniško postajo naj se pošlje permit. Na primer, priseljenec, živeč v Illinoisu, naj vloži svojo prošnjo v Chicagu. Da se mu ni treba povrniti v Chicagu za permit, lah-

ko zaprosi, naj se končni permit pošlje na priseljeniški urad v New York, kjer pojde ponj, ko pride v New York za odhod v stari kraj. Najbolj sigurno pa je, da ne zapusti dela in bivališča, dokler ne dobi obvestila iz Washingtonu, da je bil permit izdan in da lahko gre ponj na priseljeniško postajo. Kajti je vedno mogoče, da priseljeniška oblast ni v stanu najti zapiska o prihodu in zato mu ne izda permita. Zato ponavljamo: Ne zapusti svojega bivališča, dokler nisi obveščen, da je bil permit izdan.

Po sedanjih pravilih treba vložiti prošnjo za permit 30 dni pred odhodom. Še boljše je, da se prošnja vloži šest tednov ali dva meseca pred nameranim odhodom. Tekom poletja je mnogo prošelj in zamuda je neprepredljiva.

#### Kedaj ni treba osebno vložiti prošnjo?

Splošno pravilo je, da treba podati se osebno na priseljeniško postajo v svrhu vložitve prošnje. V nekaterih slučajih pa tega ni treba in zadostuje, kakor poprej, da se prošnja podpiše pred javnim notarjem in pošlje po pošti v Washington. Sledi inoizemci niso primorani vložiti osebno svojo prošnjo:

1. Inoizemci, ki so bili na stalno pripuščteni od 1. julija 1924 naprej na podlagi konzularne priseljeniške vize.

2. Inoizemci, ki so "legalizirali" svoje bivanje v tej deželi in so dobili takozvani Certificate of Registry.

3. Inoizemci, ki so dobili prejšnji permit od 1. januarja 1932 naprej.

Treba posebne prošnje za vsakega inoizemca, brez razlike na starost, ako družina potuje. Ni pa treba, da se vsi podajo na priseljeniško postajo za vložitve prošnje, marveč zadostuje, da oče oziroma družinski poglavar vloži prošnje za vse člane družine. V takem slučaju pa je potrebno, da žena in otrok podpišejo poprej prošnjo pred javnim notarjem.

Permit se izda po eden za vsako osebo. Permiti se ne pošiljajo prisilcu na dom, marveč on mora iti po permit na ono priseljeniško postajo, ki jo navede v svoji prošnji kot najbolj primerno. Permiti se izročijo le upravičeni osebi. Niti mož ne more dobiti permit za otroke in ženo.

Vsaki prošnji za permit treba priložiti dve fotografiji in pristojbina od \$3. Velikost fotografij je dva in pol inč na dolgo in široko in treba podpisati se na sliki v prisotnosti istega uradnika, pred katerim prosilec podpiše prošnjo. Pristojbina se plača, je potom Money Ordra in, ako je več prošelj, treba posebnega Money Ordra za vsako prostojbino.

Prošnje morajo biti izpisane s pisalnim strojem. Prosilec mora podpisati ono ime, ki ga sedaj rabi, ali je važno, da navede na primernem mestu, kako se pisal za časa, ko je bil pripuščten v Združene Države. Jako važno je navedi natančne podatke glede prihoda: ime parnika, pristanišče prihoda in dan prihoda.

Mnogo permitov se zavrača, ker prosilec nima natančnih podatkov glede svojega prihoda. V takem slučaju se pristojbina povrača.

Odpotovati iz Združenih Držav, ne da se čaka na permit, je jako riskantna stvar. Ako oblast ne bi mogla najti zapiska o njegovem prihodu, bodisi ker podatki o prihodu so netočni ali ker je bilo ime nepravilno zapisano, se permit ne izda in tak inoizemec bi se ne mogel povrniti v Združene Države kot "inoizemec na povratku."

Mnogo je ljudi, ki so odšli v stari kraj in ne morejo nazaj, ker so odšli brez permita in ne morejo dokazati, da so bili kdaj legalno pripuščteni v Združene Države.

#### Zgodovinski grad v Žužemberku

Stari grad v žužemberku mi kar ne gre iz spomina. Kako, veličastna stavba, pravi srednjeveški viteški grad, sezidan na strmi skali, pod katero vali Krka svoje penete valove čez slapove in vrti celo vrsto mlinjskih koles. Grad je bil sezidan v romanski dobi in nosi znake gotice in renesanse. Ogromne okrogle stolpe pa je sezidal cesar Ferdinand leta 1533, da bi Turkom zaprl pot po krški dolini. Kakšna škoda, da ta kulturni in zgodovinski spominček tako žalostno razpada. Trgovcem in veleposelnikom gnije les v skladiščih, ker ne gre v denar, a ta krasna stavba se bo porušila, ker ni lesa za popravilo strehe. A ta stavba je tako povezana z zgodovino našega ljudstva, da nam ni v čast, če jo pustimo, da se poruši. — Tu se je odigrala ona družinska žalostna med očetom in nezakonskim sinom, katero omenja Valvazor in jo je popisal Detela v povesti "Takšni so." Tule se je zbrala četa hrabrih Dolenjcev in pod vodstvom Turjačana, ki je bil lastnik gradu, so odločila leta 1593 velepomembno bitko pri Sisku, kjer so čutili Turki kranjsko pest in so s Hasanom vred vtornili v Kolpi ali pa padli pod meči Slovencev. V zahvalo za zmago, ki so jo priborili na dan sv. Ahacija 22. junija, so bližnje cerkev v Trebči vasi posvetili temu svetniku. Preje je bila posvečena sv. Nikolaju. — V tem zidovju je predikant Kristof Slive širil protestantsko vero od leta 1580 do 1600. Svojil je cerkev sv. Jakoba in sv. Nikolaja v trgu in tam napravil protestantsko pokopališče, dokler ni bil na povelje deželnega sodnika leta 1600 aretiran in prepeljan na ljubljanski grad. Tu je stanoval kranjski deželni glavar Volk Engelbert Auerperg in je bil tako grad deželno središče. Tu se je leta 1615 rodil vsemočni minister Ivan Vajkard Auerperg, brat prejšnjega, ki je več let vodil usodo vse Evrope. Bil je vzgojitelj Ferdinanda IV. in prvi minister cesarja Ferdinanda III. in Leopolda I. Bil je tako močen, da so ga dežele Štajerska, Koroška in Kranjska naprosile za "patrona in pokrovitelja" dežele pri cesarju in so mu zato plačevale letno štajerska 4.000 gl., Koroška 2.500 in Kranjska 3.000 gl. Po smrti brata, deželnega glavarja Volka Engelberta, je postal on lastnik žužemberškega gradu. Častihlepe ga je zapeljalo. V politiki je začel podpirati francoskega kralja Ludovika XIV. glede delitve španskega kraljestva pod pogojem, da ga ta priporoči papežu. Da bi postal kardinal, dasi ni bil duhovnik in je imel družino. Hotel je postati kljub temu kardinal in je aspiriral celo na papeško tižaro. Ko je cesar zvedel za njegove spletke, ga je odslovil. Naselil se je v Žužemberku, v tem sivem gradu in nekdanj najmočnejši minister v Evropi je lovil ribe v Krki in hodil na lov. Umrl je 13. novembra 1677 in je pokopani v franciškanski cerkvi v Ljubljani. Kako lepo zgodovino ima za seboj to sivo zidovje, a danes se ruši in ni dalje časa, ko bo sredi prijaznega trga samo še ostudna groblja.

Mnogo permitov se zavrača, ker prosilec nima natančnih podatkov glede svojega prihoda. V takem slučaju se pristojbina povrača.

Odpotovati iz Združenih Držav, ne da se čaka na permit, je jako riskantna stvar. Ako oblast ne bi mogla najti zapiska o njegovem prihodu, bodisi ker podatki o prihodu so netočni ali ker je bilo ime nepravilno zapisano, se permit ne izda in tak inoizemec bi se ne mogel povrniti v Združene Države kot "inoizemec na povratku."

Mnogo je ljudi, ki so odšli v stari kraj in ne morejo nazaj, ker so odšli brez permita in ne morejo dokazati, da so bili kdaj legalno pripuščteni v Združene Države.

Trinajst državnih senatorjev je že dosegla čast, da so bili izvoljeni za predsednika Združenih držav.

## NEBEŠKE ROŽE

I.

**ŽIVLJENJE Z JEZUSOM**

Spisal P. J., O. S. U. R. S.

Duša, ki se bliža Bogu s tem, da vedno navrača misli nanj, da pogostoma zdihuje po njem, pospeši v sebi obtok božjega življenja.

Mislimo kakor Jezus! Naše misli naj bodo njegove vzvišene, velike, plemenite, nadnaravne, ljubeče misli! Naši nazori, naše sodbje, naša stremjenja ne smejo imeti nič samo naravnega, nič človeškega, nič malo vrednega, potem bo Jezus popolnoma v našem duhu.

Iščimo Jezusa ob vsaki priložnosti in vselej, kadar se nam zdi, da je skrit, gluha za naš klic, kličimo ga zaupljivo. Sv. Terezija pravi: "Zato se zdi, da je gluha za moje klicanje, da ga ne neham klicati."

Nikoli ne pustimo Jezusa v svojem srcu samega! Ne navezujemo se na drugo, nego nanj, on sam naj gospoduje! Kaj nam mar kraj, kjer stanujemo, in ljudje okrog nas; živimo z njim in ne menimo se za to, kar je zemeljskega, človeškega! Ponavljamo večkrat njegovo sveto ime, ki naj bo vtisnjeno v naš spomin, da ga bomo vedno bolj razumeli, vtisnjeno v naše srce, da ga bomo vedno bolj ljubili, naj bo na naših ustnicah, da ga bomo neprenehoma klicali—in Jezus naj bo naša zadnja beseda!

Odpotujemo se v Jezusu! V notranjosti duše bomo našli Jezusa, ki hoče v njej vedno bivalati. Kako kratka pot vodi k njemu! Zadosti je, da se zbremo, da stopimo tiho v svetlobo svoje duše. Že smo na njegovem Srcu in se odpotujemo in uživamo mir, ki ga svet ne more dati.

#### Združenje srca

Ljubimo Boga iz vsega srca. Iz vse duše in iz vseh moči! Jezus nas prosi: "Otrok, daj mi svoje srce!" Ne pustimo se zapeljati od človeških nagnjenj, ki so največkrat omejena, zmotna in izpremenljiva; morejo nas sicer zabavati, ne morejo pa zadovoljiti.

Okenimo se tega, kar je resnično in večno, to pa je le—božje. Naše srce je ustvarjeno za Boga in ne bo našlo prej miru, dokler ne bo v njem počivalo. Če ne bo z Bogom popolnoma napolnjeno, bo begalo od stvari do stvari, od želje do želje, od upanja do upanja in ne bo našlo ne miru ne pokoja, Bog je ustvaril naše srce, samo on ga more razumeti.

Mislimo si večkrat: "Bog me ljubi v tem trenutku kljub vsemu, kljub slabi preteklosti, kljub sedanjosti, ki je tako uboga, da se mi smili. Bog me ljubi z najprisrčnejšo, najvztrajnejšo ljubeznijo, ki ne bo nikdar minila." Dal nam je svoje darove, svoje srce, ne da bi se tega kesal. Ljubimo to ljubezen in recimo Jezusu večkrat:

"Moj Jezus, ljubim te! Moje srce je tvoje in za vselej le tvoje." Ne trohice ne sme biti v njem, ki ne bi bila njegova. Ljubimo ga in ostanimo mu vedno zvesti! Jezus mora biti naše božje veselje, brez njega moramo biti žalostni. Nesrečni bodimo, če je odsoten, in vedno srečni ob njegovi navzočnosti. Sami moramo živeti z njim samim. Osrečujemo ga v notranjosti svoje duše: ne želimo ga in dajmo mu vse, kar smo in kar imamo. Neprenehoma mu služimo. Vsako nagnjenje, ki mu ni všeč, skrbno odstranimo, odločno zamorimo in žrtvujemo brez usmiljenja.

Življenje v Jezusu je sad ljubezni. Če živimo v Jezusu, zapustimo sebe in se združimo z njim. Ljubezen je moč, ki nas sklene v ljubljencem, ki nas je

zase pridobil. Ljubezen ima dvojni učinek: združi se z ljubljencem, da je njen in ostane njen, zato da ga obogati, razveseljuje in osrečuje, sama pa se mu daruje, ostane v njem in se v njem odpotuje. Veseli se darov, ki jih daje in ki jih sprejema.

Jezusa ljubiti se pravi delati le to, kar je njemu všeč, da je on vzradošen; se pravi biti srečen, da sem le njemu ugodil, čeprav se moram žrtvovati, čeprav moram zanj trpeti, kajti to trpljenje je hrana ljubezni in ženinov poljub. Če ljubezen ne trpi, kmalu shira. Ljubezen ne čuti trpljenja bridkega, ali če ga čuti, ga ljubi. V Jezusu živeti se pravi mu neprenehoma in na vse načine zagotavljati, da ga ljubimo. Tako se bo ljubezen javljala v srcu, v duhu, v volji, v mislih, v spominu, v občutkih, v nazorih, v delu in v počitku; v življenju in smrti bo Jezus naše življenje.

Združenje z Jezusom ni drugega kot globoka, popolna ljubezen do njega; on je središče, on postava. Vse kar on hoče, vse kar on želi, kar je njemu všeč, postane plemenito in najprejšeje dejstvo srca. Tako živi zvesta nevesta vsa za ženina. Duša-nevesta ima samo eno misel, samo eno besedo, samo en cilj, samo eno ljubezen: Jezusa. Tesno biva med svetom, njen duh pa in njeno srce se nikdar ne ločita od nebeskega ženina.

Dragi in blagoslovljeni spomin nanj živi neprenehoma v njenih mislih in v njenem srcu. Rada se odreče tolažbi in človeški ljubezni, dasi jo srce naravno želi. Zaradi njega se odpove in Jezus jo blagoslovi radi te plemenite samozataje. To, da mu žrtvuje človeška nagnjenja, povzroči, da se z Jezusom združi tem tesneje, prisrčneje in slaje, kar ji v obilni meri nadomesti pozemsko izgubo srca. Taka duša je Jezusova posebna ljubljanka, Jezus se ji popolnoma daruje in jo za vekomaj potrdi v svoji ljubezni.

Občutljivost srca mora biti koristna za življenje, združeno z Jezusom. Ta občutljivost ni niti čuvstvenost niti modrovanje, ampak posebno razpoloženje, ampak posebno razpoloženje za vse, kar je božje. Ta občutljivost je znamenje duše, ki je Bogu posebno všeč, ki ne išče sebe in se Bogu popolnoma žrtvuje in se je očisti. Ta občutljivost povzroča, da tenkočutno poslušamo božji glas in razločneje čutimo bližino božjo v sebi. Če nam je dal Bog občutljivo srce, mu bodimo za to hvaležni.

Z Jezusom združena duša ljubi bližnjega, kakor ga ljubi on sam. Taki-le moramo biti: dobri, popustljivi, nikdar ne smejo nas trpeti, velikodušno odpuščajo krivice, ki so jih nam drugi prizadeli, naj ne bo v našem srcu nič, kar bi le malo spominjalo na željo po maščevanju.

Skušajmo biti z bližnjim tako potrpežljivi, kakor moramo potrpeti sami s seboj. V bližnjem glejmo vedno le Jezusa in dušo, ki jo Jezus ljubi, kajti le tako bomo ostali na višini, kjer tako Bog našo dušo imeti, da v njej živi in deluje. O, kako bo zadovoljen, ko se iz ljubezni do njega ne bomo ozirali na žalitve in se smehljali onim, ki so nas ranili. Prepustimo Jezusu skrb, da nas utolaži, ter mislimo le na to, kako mu bomo delali veselje. Nikdar ne bomo pristržno združeni z Jezusom, ako ne bomo polni ljubezni do bližnjega.

Govorimo z Jezusom o vsem, kar je naše opravilo, o delu, o načrtih, o veselju, o skrbeh, o svojih napakah in slabostih, o tem, kar nas zanima. Povejmo mu, kaj želimo. Zaupajmo mu vse, s čimer se ukvarjamo, s čimer smo preobloženi, zaupajmo mu svoja opravila, svoje težave, nezmožnosti, svoj nemir in strah. Tako bomo ohranili notranji mir.

Široko mu odprimo srce, on naj bo prvi, ki smo mu zaupali veselje in žalost. Jezus skrbi za nas. Vedno se zavedajmo, da je pripravljen nas poslušati. Prosimo ga ponižno, preprosto in zaupljivo, kakor otrok najboljšega očeta, o katerem ve, da ga pristrčno ljubi. Zaupajmo mu popolnoma! Zaupanje je ključ, ki odpira zaklade njegovih milosti. Od Boga prejmemo toliko, kolikor od njega upamo. Spomnimo se na njegovo zagotovilo:

"Vse, kar boste prosili Očeta v mojem imenu, vam bo dal." Stavimo vse, kar nam je mogoče, žrtvujemo se velikodušno in zaupajmo brezmejno!

Posvetujemo se z Jezusom, ne lotimo se nobenega opravka, preden ga nismo vprašali, ali mu je ljub in kaj mu je najbolj všeč. Vprašajmo se: "Kaj misli Jezus o tem? Kaj bi storil on, ko bi bil na mojem mestu? Ali je ta misel njegova? Ali bi on tako čutil? Ali bi šel z menoj na ta kraj? Ali bo zadovoljen?"

Poslušajmo Jezusa! "Odvedel bom dušo v samoto in ji bom govoril k srcu." Čujmo, kaj govori Marta Mariji: "Učenič je tukaj in te kliče." Glejmo, da ne preslišimo nobene njegovih besed! Škoda, da sme tako malo pozorni na njegov glas; čisto poslušamo samo ljubele ali naravno nagnjenje do stvari, ki zaduše božji glas.

Zahvaljujmo se Jezusu za velike in dragocene milosti, ki nam jih izkazuje, za njegove neizmerno dobre, za njegovo preveliko ljubezen, za to, da nas je na poseben način odlikoval, ko nas je poklical, da živimo z njim združeno življenje. Živimo to življenje v zvestobi in se mu zahvaljujmo zanj, kolikor je mogoče.

Odpotujemo se v Jezusu! V naši naravi je dvojno nasprotstvo: želja po počitku in vedni nemir. V bistvu je to izraz hrepenenja po sreči, ki nas čaka, in po delu, s katerim si moramo srečo zaslužiti. Nikdar ne iščimo drugod počitka kot v Srcu Jezusovem! Pri njem iščimo uteha, ko bo naša duša doživljala najtežje in najgorenkejšo ure, ko bo vihar najhujši, ko bodo vznemirjeni vsi naši čuti, ko bo križ najtežji, ko bomo do malodušnosti utrujeni, ko nas bo boj izčrpaval, ko nas bo skušnjava preganjala, ko nas bo domišljija begala, ko nas bodo zle misli mučile!

Pričakujemo vse od njega, ki je neskončno dober in vsemočen. Tedaj recimo s svetim Pavlom: "Vse premorem v njem, ki mi daje moč." Ne dopuščajmo, da bi v naši duši zmagoval satan z zvijačami, s katerimi hoče predestiti Jezusovo ljubezen. Zaprsti mu je, da ljubečo dušo vznemirja. Le velikih duš ne dosežejo viharji—iz njih odsevaajo žarki božje solnce v vedno enaki jasnosti.

(Dalje sledi)

#### Nove spremembe slovenskih in hrvatskih primikov

Tržaški prefekt je podpisal nedavno znova celotno vrsto preloženih dekretov o spremeni-tvi slovenskih in hrvatskih rodbinskih imen v italijanske primike. Tako so bila spremenjena imena Štuka v Lucci, Škerjanc v Seriani, Medved v Orsi, Pogorelec v Gorelli, Pahor v Parchi itd. Prefekt je podpisal 167 takih listin, ki mu jih je predložila posebna komisija. Slične komisije delujejo s prav tako vnuemo, čeprav ne tako uspešno tudi v ostalih štirih pokrajinah v Julijski Krajini.








**Kay**

# OUR PAGE

6117 St. Clair Ave., Cleveland, Ohio


**Jay**

## VACATIONS

By La Sallita

Although vacations, involuntary vacations, are very common at the present time, yet when one stops to think of a real vacation, after working the whole year through—they are very pleasant thoughts.

It was not so long ago that a vacation with pay was unknown in the great cities of this country, but today, vacations with pay are generally given, unless the concern one is working for is doing poor business. As far as one can see no set system is used by anyone for a vacation, for it may be said, generally speaking, that what you ought to do on a vacation, and what you really do are two different things.

For some the memory of a fishing trip during a previous vacation lives through the entire year, and they go back to the same lake or stream and take up the same fishing rod as though but a night had come and gone, instead of a year. Other people look forward from season to season to a trip in an automobile to some part of the country they have never seen, to see the green grass, the leafy trees and the beautiful flowers. Others long for the time of the year to come again when they can take a trip to a large city, where there is plenty of noise, great masses of people and the hurry and rush of a great city.

All vacationists have one and the same idea—all seek a change in scenery, thought, and action. And why not, they only come once a year.

The small boy's stomach is usually in apple pie order.

## WHAT A CASE, IF 'TWOULD BE A CASE!

"Order! Order, please!" a resounding voice carried to the far corners of the Hicksville hall of arbitration. Gossipy chins came to rest and all eyes turned to the jurist before whom Mrs. Grouchy was to plead her case of cruelty on the part of her husband.

Scribes penciled away; the cricketing of the telegraph ticker served as an after-beat as Mrs. Grouchy walked defiantly up to the bar of justice.

Mrs. Grouchy, between sobs, told the judge of her husband's misdemeanors. She painted for the interpreter of the law a heartless wretch who walked in stocking feet, over the floor of an otherwise peaceful domicile; a persnickety fellow who always tore off the calendar sheet before the last day of the month rolled around; a man who swatted flies, even if they landed on the bird cage of a sleeping canary. That was Mr. Als O. Grouchy!

She glanced shyly through her dark nose-veil. Now was the time to play the ace evidence.

"I've stood all I could," she said, "but the other night he got up and threw a bottle at—" She sobbed hysterically and fainted.

The limp body was carried into an ante room. There was to be no recess. The case must be completed and a little incomplete evidence wasn't going to stop it.

Mr. Grouchy took the floor and perked his head to the left as he tried to avoid the stern countenance of the judge. With tears in his eyes, and in an after-the-ball-game hoarseness, he started, "I'm guilty of

## COOKING SCHOOL

By Frances Jancer

### PULLED CREAM CANDY

2 cups sugar  
2 tablespoons vinegar  
1 teaspoon lemon extract  
1 teaspoon cream of tartar  
Add a little water to moisten sugar; boil with vinegar and cream of tartar without stirring, until brittle when tried in cold water. Add flavoring; turn out quickly on buttered plates. When cool enough to handle, pull until white, and cut into pieces.

### BUTTERSCOTCH

2 cups sugar  
2 tablespoons water  
2 tablespoons butter  
Boil without stirring until brittle when tested in cold water. Pour out on buttered plates to cool. When cold break into pieces desired.

### OPENS DENTAL OFFICE IN GILBERT, MINN.

Dr. I. J. Zallar has opened an office in the Gilbert Drug Store Building, Gilbert, Minn., where he will practice dentistry.

Dr. Zallar is the son of John Zallar, who has resided on the Iron Range for the past 30 years and who is a member of the KSKJ for the same length of time.

For the past 18 years the family resided in Biwabik, where Dr. Zallar received his elementary and preparatory education. He received the Doctor of Dental Surgery degree last June from the University of Minnesota. His pre-dental course was pursued at St. Mary's College.

throwing the bottle. I was a bit nervous that night after the wife told me that she had bought five new dresses. My bank account was already overdrawn before she told me."

He gained a little composure. "I was fast asleep when a cry awakened me about 2:01 a. m. It was a ghastly cry, so I got up and went to the clothes closet after my rifle."

He squatted to show how he groped around for the weapon. "I couldn't find it. The cry kept on pounding in my ears. I stumbled across a bottle—my mind worked like a flash. I took a few steps backward and threw for all I was worth. The last I remember is my wife shrieking at the top of her voice, 'Als, what have you done?'"

Mrs. Grouchy was revived. Two attendants supported her at the elbows, as she again made her way before the judge.

With handkerchief in hand, she continued, "He threw the bottle through the window at a howling cat in the back yard." She fainted again.

It was a terrible night, the eve of the Grouchys' 25th wedding anniversary. It was a worse morning, for Mr. Grouchy learned that the bottle was that good cheer that he purposely tucked away before prohibition days to assure a proper ringing in of the 25th anniversary bells.

The case was dismissed and the spectators filed out into the street. For the next half hour the corner drug store did a rushing business with lemon-cakes.

Gee Dee.

## CONTRIBUTORS

In submitting contributions to Our Page, please consider the following:  
1. Use one side of paper only.  
2. Manuscripts written in pencil will not be considered.  
3. If possible typewrite material, using double-spacing.  
4. All contributions must be signed by author. Name will be withheld from publication by request.  
5. Material must be received by Our Page not later than 8 a. m. Saturday prior to intended publication.  
6. Manuscripts will not be returned.  
7. Address communications to Our Page, 6117 St. Clair Ave., Cleveland, O.

### JUST AN ERROR

Eveleth, Minn.—Did you know that there are many people in this country who think that the Dems' nominee for president is Teddy Roosevelt? He was the first leader of the country in the 20th century, and died more than a dozen years ago; yet hundreds (yes, really—as proved by statistics) think he is still living, and are sending telegrams of congratulations to his widow. And we thought that news travels fast in this country! . . . Those countries in Central and South America always seem to be in some trouble. The newspapers ought to feel indebted toward these hot-tempered people; at least they furnish good material for the front page . . . Don't you feel a thrill of pride as you read about our country's athletes piling up scores in our favor? It certainly makes us want to push out our chests and thank our lucky stars that we are living where we are . . . And the money comes pouring into the coffers of the parties who have their hats in the ring for political honors. There still must be some ready cash in the hands of some of these big men . . . Soudan, you seem to have the "ball" in baseball. May you succeed at the finals! . . . And now the young girls are in the limelight—at the Olympics our "Texas wonder" shows that she is a fast one; and down in Arkansas a 15-year-old beauty has just won her fifth beauty contest; and in California another 15-year-old was spanked, and valued her embarrassment therefrom at over \$1,200, which a recent court trial gave her the right to collect. The rest of us used to get them for nothing! (lickin's) . . . What about the engineer in Atlantic City who was gratified to find that he was on time with his 12-car excursion train, and on looking back, found that he was without his 12 cars? A mile back he found them; the coupling had broken . . . And in North Carolina robbers took, from a bank, not just the money and securities—but, just to make use of their truck, they took the safe, too! . . .

Mitzi.

### SURPRISE DANCE

Barberton, O.—The Young Ladies' Sodality of the Sacred Heart Parish will sponsor a surprise dance Saturday evening, Aug. 20, at Hopocan Gardens. We invite the neighboring towns and cities to partake in this gay frolic, for a good orchestra is assured to all attending.

Admission will be only 20 cents.

Sophia F. Gainer, Sec'y.

We seldom repent of talking too little, but very often talking too much; a common trivial maxim which everybody knows and nobody practices.

## Personals

Mr. and Mrs. Anthony Grdina Jr. of Cleveland, O., are visiting at the home of Mrs. Grdina's father, Mr. Frank Pryatel of Oglesby, Ill.

Mr. Louis Champa of Ely, Minn., visited in La Salle, Ill., a few days, where he dropped in to extend greetings while on his way home from the South Slavonic Catholic Union convention, held in Indianapolis, Ind.

The Rev. Paschal Esser, O. F. M., has returned from a two weeks' vacation trip to Brooklyn, N. Y. He has resumed his duties as pastor of St. Roch's Church in La Salle, Ill.

Frank Sodnikar Jr., after a six-week sojourn in Europe, returned to Cleveland to resume his duties as managing editor of the Cleveland Journal. He is a member of St. Vitus No. 25, KSKJ.

Mr. and Mrs. Math Slana in company of their sons Math Jr. and Frank of Waukegan, Ill., last week vacationed with friends and relatives in Cleveland. Mr. Math Slana Jr. is president of St. Joseph's Lodge No. 53.

Miss Marion Zalar, Mr. Joseph Zalar Jr. and Master Richard Zalar of Joliet, Ill., last week accompanied their sister, Mrs. Ray J. Grdina, to Cleveland, where they visited for a few days. Mrs. Grdina's return to Cleveland follows a brief vacation at the home of her father, Mr. Joseph Zalar, supreme secretary of the KSKJ.

Mrs. John Tezak, president of Lodge No. 108, was hostess to Mrs. Antonia Struna, secretary, and Mrs. Mary Golobich, treasurer of the same lodge, Mrs. Jennie Krall, Mrs. Barbara Vranesich, Mrs. Louise Riefel and Mrs. Joseph Fabian on a motor trip from Joliet, Ill., to Cleveland. They returned to Joliet last Saturday, after having visited friends and relatives.

Mr. Edward F. Kompare, president of the Midwest KSKJ Baseball League, and Mr. Frank Zihler Jr., president of the St. Florian Booster Club, both of South Chicago, Ill., were visitors to Cleveland over the last week-end. They visited friends and attended the Inter-lodge Day program at Mervar's farm.

### SINGING CLUB WILL STAGE FIRST OUTDOOR AFFAIR

Singing Society Our Home of Lorain, O., will hold a big picnic Aug. 21 at Koss' farm.

The event will be the first outdoor affair staged by the singers. The committee in charge is making preparations to assure everybody a good time. The public is invited to attend.

Let every soul understand that, although God may not succor it in its necessities when it cries He will not fail it when the time comes, provided it does not lose heart and cease from prayer—St. John of the Cross.

Effort without genius achieves more than genius without work.

## KSKJ ATHLETIC BOARD

Anton Grdina Jr., 1053 E.

62d St., Cleveland, O.

F. J. Sumic, 222—57th St.,

Pittsburgh, Pa.

John J. Kordish, 325 How-

ard St., Chisholm, Minn.

Pauline Treven, 1229 Lin-

coln St., North Chicago, Ill.

Rudolph Maierle, 1120 W.

Walker St., Milwaukee, Wis.

### BROOKLYN KNIGHTS HAVE GALA TIME AT SOCIAL

A gala social party was held by the Knights of Trinity in the evening of Saturday, Aug. 6, at the residence of Joe P. Staudohar. This party was one of those frequent get-togethers we have in order to see more of each other so that we stay perpetually inseparable, thereby promoting that excellent fraternal spirit and brotherhood. It is really admirable the way these frats always respond to the call or invitation of a fellow frat. It is also a true fact if the boys have some private appointments they always cancel them in order to join knights whenever an opportunity permits them. The attendance at all of our functions is unanimous majority of the times.

The parlor of the Staudohar residence was decorated very attractively. Numerous lines of Christmas lights were strung from all sides and corners of the room, joining in the center above the chandelier. Right opposite the entrance to the room, hung on the wall, a beautifully decorated square box. Before being wise to the contraption, it looked like an ornamental decoration. But when juice was given the bulb hidden within, jumpin' Jupiter, there snapped forth large and brightly illumined letters reading "Knights of Trinity." This surprise made everyone applaud wildly and appreciatively.

Mrs. Staudohar took upon herself no little trouble to make this party a happy one. There wasn't anything lacking as far as beverages and delectables are concerned.

The boys and their wives and sweeties danced almost continuously in spite of the sweltering weather. Cyril Grilz ended the night by photographing the merrymakers with the camera that is almost his constant companion.

Brooklyn Knight.

### NOTICE, FLORIANS

The St. Florian Kay Jay Boosters Club of South Chicago will hold its semi-monthly meeting this coming Friday evening, Aug. 19, at St. George's Church hall.

Members are urged to be present to make final arrangements for the big KSKJ picnic to be held Sunday, Aug. 28, at Eggers Grove. Complete details will be published on this page next week.

During a railroad strike the volunteer driver of the express performed the miraculous feat of bringing the great train into town 25 minutes ahead of schedule time. The passengers went forward in a body to thank him. A pale green face emerged from the cab. "Don't thank me," it gasped; "thank God; I only found out how to stop this thing ten minutes ago."

## WHO WILL CARE FOR THEM NOW?

The father was 32 years of age. He had a little income besides small wages. He had been a member in our society for two years, carrying \$1,000 to protect his little family of wife and two babies. In an unguarded moment he lost sight of the valuable estate he owned, believing that the saving of the small payments on his insurance was a stroke of good judgment. He asked his secretary to suspend him, which was only to be temporary, and he would take it up again very soon. He was presumed to know his own business best. His suspension was reported. His insurance lost its value. Two months passed by and one day on his way to work he fell dead. He did not expect at his age that his heart would fail him. No one else did. At that age people give little thought to the possibility of death. He fully expected to begin paying again, for he knew the value of his insurance and what it would mean to his wife and babies. In this case, less than \$5 was saved, and a fund of \$1,000 ready money was lost to his family. Burning it would not have been more tragic. Just a case of poor judgment. The sacred obligation between himself and a mighty organization ready and willing to provide for his family, was broken. The widow's parents are dead. If he found it difficult to get along, how will she manage with two babies? Who will care for them now?

The innocent suffer and feel the sting of death that would slay their protector in his unpreparedness. First things should come first, always. We hope our members will not let death find them unprepared, in that which is their most val-

## SHEBOYGAN CONTEST WINNERS STOP IN CLEVELAND

Misses Stanza Skok and Mary Robinson, winners of a popularity contest recently sponsored by the Sheboygan (Wis.) merchants, were given a welcome in Cleveland last Monday night.

The young ladies made a one-hour stop-over en route to Buffalo on the S. S. Tionesta. They will complete their cruise of the Great Lakes Friday, when the cruiser docks in Chicago.

Miss Skok, contributor to Our Page, is also a holder of the O. P. medal award given to contributors at the last KSKJ bowling tourney.

Deliberate with caution, but act with decision; yield with graciousness, but oppose with firmness.

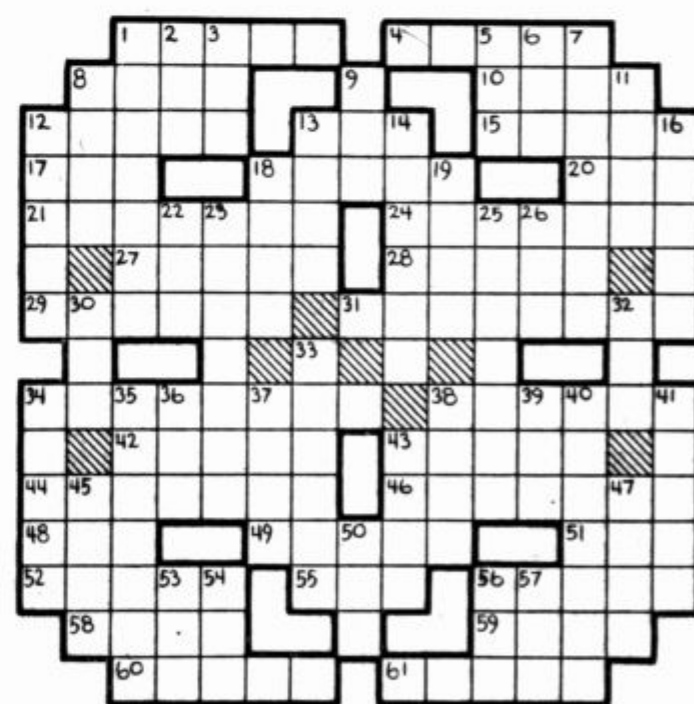
The fewer creditors a man has the easier it is for him to look the whole world in the face.

If all the political lies told during a campaign were nailed, the nail factories would have to run overtime.

A stitch in time may save a hole in the hosiery.

uable asset, life insurance. We regret to say many cases similar to this are coming to our attention. We hope that every lodge will have a fund to help those who are desperately in need. Where a few are gathered together in His name, a way will be found in which to raise funds to help the helpless through a critical time. Many are already raising money and many families have been protected by funds raised at parties, sales and entertainments. May the Golden Rule be the measure in every lodge.

## CROSS-WORD PUZZLE



### HORIZONTAL

- 1-A fruit
- 4-Demand
- 8-High tableland (Sp.)
- 10-Principal (abbr.)
- 12-Anxious
- 13-To commit to memory
- 15-Relieves
- 17-Corroded
- 18-Tardier
- 20-A month
- 21-Member of the senate
- 24-A governor of a province of ancient Persia (pl.)
- 27-Slag
- 28-Cornered
- 29-A region without vegetation
- 31-Cars for night travel
- 34-Doomed
- 38-Frauds
- 42-Assumes an attitude
- 43-To have a general course
- 44-Treats with potassium dichromate

### HORIZONTAL (Cont.)

- 46-Of a rose color
- 48-A New Zealand parrot
- 49-American statesman
- 51-American poet
- 52-Clips
- 55-Before
- 56-Allotted
- 58-Break suddenly
- 59-A beverage (pl.)
- 60-Not fresh
- 61-Lukewarm

### VERTICAL

- 1-Myths
- 2-Compass point (abbr.)
- 3-Deface
- 5-Large monkey
- 6-Boy's name
- 7-Improperly constructed
- 8-Pai
- 9-Decay
- 11-Lowest tide
- 12-Relieved
- 13-Wheeled vehicles
- 14-Cuddle
- 16-Systems (abbr.)

### VERTICAL (Cont.)

- 18-Could not be found
- 19-Scarce
- 22-Metric land measure
- 23-Tory principles
- 25-Cuts one's teeth
- 26-Material with a corded surface
- 30-Organ of sight
- 32-Rodent
- 33-One to whom a lease is granted
- 34-Part of a ship (pl.)
- 35-Strains
- 36-In a greater degree
- 37-Want
- 38-A bird
- 39-Compass point (abbr.)
- 40-Suited
- 41-Move rapidly
- 42-Woody plant
- 45-A fowl (pl.)
- 47-Part of the foot (pl.)
- 50-Prefix. Before
- 53-Strike gently
- 54-Mineral spring
- 55-Chart
- 57-Name of high priest (Bib.)



# SCHEDULE Minnesota KSKJ Baseball League

Aug. 21  
Eveleth at Chisholm.  
Aurora at Soudan.  
Aug. 28  
Eveleth at Aurora.  
Sept. 4  
Chisholm at Eveleth.  
Soudan at Aurora.  
Sept. 11  
Aurora at Eveleth.  
Soudan at Chisholm.

# SCHEDULE OF MIDWEST KSKJ BASEBALL LEAGUE

Sept. 4-5  
Championship series, pending.

# Midwest KSKJ League Standings to Aug. 14

|                | W | L | Pct. |
|----------------|---|---|------|
| South Chicago  | 8 | 2 | .800 |
| Waukegan       | 7 | 3 | .700 |
| Milwaukee      | 6 | 4 | .600 |
| Chicago        | 6 | 4 | .600 |
| Joliet         | 1 | 7 | .125 |
| Wauk. Boosters | 0 | 8 | .000 |

# TWO JAY TEAMS IN BASEBALL MEET

When batsmen get together to decide the baseball championship of Will County, Illinois, there will be two KSKJ teams in a field of 31 top notch teams.

St. Francis Boosters will meet the St. Cyril team at Rivals Park and the Joliet KSKJ Boosters will tangle with the Joliet Blues at Heggie Field Aug. 21, the opening date of the tourney.

Competition will continue until Sept. 11, when the four undefeated teams will stage the finals at the Washington School grounds in an unemployment benefit card.

St. Cyrils won the championship last year.

# JUNIORS RETALIATE

The Holy Name Juniors of St. Roch's Church retaliated last Sunday by defeating West Side Peru team to the tune of 17 to 6 at Hegeler's Park. This was a triumphant march over last week's defeat, as the West Siders are classed as a better team than the Junior Cubs.

The Holy Name Juniors will meet the Junior Cubs in a return game in the near future.

# Baragas Wind Up First Season in 22 to 7 Slugfest

# Winkler Clips Two Home Runs; Milwaukee Jays Tally Five Circuit Clouts as Waukegan Boosters Take Turn on Mound

The Milwaukee Baragites wound up their season in the Midwest KSKJ League Sunday, Aug. 7, by swamping the Waukegan Boosters, 22 to 7.

Getting off to an early lead, the Baragites smashed ball after ball from the arms of the pitching trio. Tony Opeka led the procession by giving the Beer City boys 12 runs, 7 hits and 7 free passes in three and two-thirds innings.

Math Slana then relieved Opeka and allowed four runs, four hits and no walks in one and one-third frames. Vic Cesnovar took the mound and held the Baragites at bay, until the Milwaukee aggregation got the number of the fast ball and cut loose in the eighth inning for six more runs, tallied on three hits and four walks.

Five home runs were hit off the Boosters pitchers. In the first inning Winkler, cleanup man for the Baragites, hit a long drive over center field, scoring R. Janezick. He also drove a circuit clout in the eighth.

With Pakiz and Murn on the sacks, Marolt took a cut at the

# ELY WILL ORGANIZE JAYTEAMS

# Minnesota Lodge Calls Meeting to Form Baseball, Basketball Groups

All young members of St. Anthony's Lodge, No. 72, Ely, Minn., who are interested in Kay Jay sports are invited to attend the meeting to be held Tuesday, Aug. 30, 8 p. m., in the Slovenian National Home. Basketball and baseball teams will be organized at that time. A member of the Minnesota KSKJ Athletic Board will be present to aid the organization of the sport groups.

All active and enthusiastic Kay Jay boosters of St. Anthony's Lodge are expected at the meeting.

Joseph A. Jerich Jr.

# KAY JAY MUSHERS CLOSE PLAY; WIN 11 IN 22 STARTS

The Waukegan KSKJ Booster Club indoor team has completed its playing schedule, winning 11 of the 22 games played.

The team hit the pill at an average of .319. The Jays pooled 22 home runs, 13 three-base hits and 44 doubles.

J. Umek tops the batters with a .500 average, followed by A. Kolenc, .490; J. Repp, .400; A. Stritar, .387; F. Ogrin, .375; J. Gercar, .357; J. Mo zina, .333; L. Umek, .312; V. Petrovic, .294; J. Grampovnik, .288; W. Mo zina, .285; F. Ivancic, .261; V. Cesnovar, .231; M. Svete, .210; J. Treven, .189; J. Miks, .166; A. Repp, .000. Thirty-six errors were chalked up against the team.

# NOTICE, MIDWEST LEAGUE

There will be a meeting of the officers and directors of the Midwest KSKJ Baseball Association Wednesday evening, Aug. 24, at 7:30 p. m., in St. Stephen's Church hall, 22d and Lincoln, Chicago, Ill.

Edward F. Kompare, President Midwest KSKJ Baseball Association.

# PITT BOOSTERS DROP DOUBLE BILL TO SNPJ MUSHERS

In a double-header mushball encounter at Ambridge, the Pitt KSKJ Booster Club suffered two shutouts at the hands of the strong Ambridge SNPJ Revellers to the tunes of 6 to 0 and 8 to 0.

The Pitt team, even though supremely outclassed by this invincible Ambridge outfit, went down glorious in its defeat, fighting hard. It must be noted, however, that the Pirate Boosters found it very difficult to field and hit the 12-inch sphere. In truth, they played the game in their own 14-inch style, but were handicapped by the expulsion of the bunt. Nevertheless, this does not take any credit away from the Ambridge team. It was the strategic moves of the opposing pitcher that held the Booster batters to so few scattered hits, while the Revellers pounded at will the Booster pitchers.

Rudy Peltz, Eddie Rosenberger and John Perko were the fielding and batting stars of the Ambridge team; Joseph Staresenic, Stephen Fabric and William Fortun acclaimed the limelight on the Booster side.

"Big Shot" Fabric, besides playing a stellar role at first base for the Boosters, hit the longest drive of the day, for three bases.

The Pittsburgh Boosters extend thanks to the Ambridge people, who made the Boosters' stopover such a pleasant one.

F. J. Sumic.

# SOUDAN LEADING JAY RACE

# First Round Nears End; Second Bracket Set for Aug. 20

The Soudan KSKJ baseball team continues its splendid work and fine record performed in the first half of the Minnesota KSKJ League series, for to date they have won all games.

Two weeks ago they played the fast Eveleth team—this being the first game of the second half of the series—and came out winners, the score being 17 to 9.

On Sunday one of the finest and closest games of the season was played on the Soudan diamond when Chisholm and Soudan pitched battle.

It was a nip and tuck affair until the seventh inning, at which time Chisholm led by a 4 to 3 score. Then the fireworks began. Matt Skala, first man up, grounded out to first Fred Pahula got a two-base hit followed by John Vesel, who also grounded out at first, but advanced Pahula to third. Nick Tekautz singled, bringing in Pahula. Then followed the spectacular—Matt Vesel hit a home run, followed by his brother Frank, star first baseman, who also hit a homer, thus bringing the score 7 to 4 in Soudan's favor.

Although Chisholm tried hard to overcome Soudan's quickly acquired lead, they failed and the game ended 8 to 6, another victory for Soudan.

The baseball enthusiasts are anxiously awaiting the results of the next few games, for one more victory will definitely give Soudan the championship.

Barbara Nemanich.

It's not what a man possesses, but what he voluntarily foregoes which reveals his real self.

Cub.

# JOLIETEER NET MEET IN SWING

The Joliet Kay Jay tennis tournament is on, and for the next few weeks the boosters will have their interest centered on the tennis courts for action. Pairings have been drawn and first round matches are now being completed. Although the number of entries is not great, the showing is fair, since it is the Booster Club's first venture into this sport. However, some of those enrolled have a good net background and the tournament should be a contest of real tennis ability. Participants are as follows:

Mary Mutz vs. Helen Vessel.  
Bertha Mutz vs. Agnes Govednik.

Anne Vertin vs. Anne Ramutta.

Kathryn Gaspic vs. Elizabeth Mutz.

Victoria Mutz vs. Genevieve Laurich.

Lud Kuhar vs. Anton Golobitsah.

Math Kochevar vs. Joseph Gregory.

Frank Gregory vs. Roy Mutz.

George Gasperich vs. Edward Mutz.

Mathew Laurich vs. Frank Ramutta.

Play-off in the second round will begin Saturday, Aug. 20. Arrangements for the championship match have not as yet been completed.

Joliet Publicity Managers.

# PITT JAY PICNIC IS SUCCESS

The annual free picnic of the Pitt KSKJ Booster Club turned out to be a gala affair after completing its field day and social program.

John Coghe and William Matesic won honors in the horse-shoe tourney. In the first series of mushball games, the C team won over the A and B aggregations by taking the final from the B's by a score of 6 to 5. George Vidina hurled for the winners, while Joseph Fortun took the mound for the losers.

Following lunch, the mush teams tangled again, the A's proving too much for the C team and taking a 7 to 4 game. Sumic, relieving Staresenic in the third, was the winning pitcher against the offerings of F. J. Lokar.

In a field of 30 girls, Marie Turk won in the first race, and was followed in order by Sylvia Sumic, Frances Sumic, Mary Gorup and Catherine Krotec.

A traditional race between John Golobic, 5 feet 2 inches, and John Golob, 6 feet 8 inches, was a repeated victory for the latter.

Mary Golobic placed first, Ann Lokar second and Rosalia Golob third in the married ladies' race.

In the men's race, Joseph Staresenic led, with William Matesic second, Frank Sprohar third, John Antloger fourth and John Coghe fifth. Fifty runners competed.

The Pittsburgh girls then matched bats with the Etna girls in a mushball game that gave the Pittsburghers a 4 to 2 advantage. Frances Sumic was the winning pitcher, Frances Vinski the loser. Mary Fabric of the Etnas knocked out a home run.

The girls' mushball throwing contest wound up in a struggle between Antoinette Kompare

# FRANCIS KAY JAYS WIN 4TH IN ROW AS GROCERS FALL

The St. Francis KSKJ Booster Club rang up its fourth straight win, Aug. 7, by lacing the West Side Grocers, 12 to 6, in a tilt featured by the Jays' collection of 19 hits at Electric Park.

The Jays hit the ball in all directions, four fouls finding themselves across the Dupage River, bordering the baseball field.

Horwath took the mound for St. Francis through seven innings, after which Papesh relieved him. Horwath allowed eight hits, but in return struck out seven men and walked four. Papesh struck out four men and allowed one hit in the two innings he had custody of the club.

Golden and Miklic hurled for the Grocers, the former adding to his team's score by knocking out a home run.

An illness kept Dixie, St. Francis' center fielder, out of the lineup. His teammates expect to see him perform within a week.

# COMPLETE SINGLES TOURNNEY

# Boosters Name Frances Hart, Tony Starcewicz Tennis Champs

Waukegan, Ill.—The end of the month saw the last of the singles tennis tourney completed that was staged by the Waukegan Boosters during the month of July, the coveted honor of champions going to Frances Hart and Tony Starcewicz.

Millie Gerchar, who defeated Val Umek, 6-3, 6-0, to qualify for the finals, was dealt a vital blow in one of the most surprising matches in the tourney by Mrs. Hart, when she lost the title in a 7-5, 6-2, 7-5 match game. Both netters were in exceptionally good form and the first set saw them going full swing, with slight weakenings as the game progressed.

Miss Gerchar played a plucky game through the three sets, but found a slight difficulty in breaking through Mrs. Hart's low,skimming serves.

Tony Starcewicz found little difficulty in taking away three sets from Joe Umek, 6-3, 6-4, 6-2, who was runner-up in the finals. Both young netters were in the best of form and went into the game with hopes of coming through as champions. However, Starcewicz held Umek at bay and won the coveted crown determined to make a quick finish to the match.

The singles being now completed, the mixed doubles have been in progress and going along rapidly.

As soon as the doubles have been completed, the golf tourney will begin, all golfers turning in their names to the Athletic Board.

Scribe.

and Mary Fabric, the latter winning by 19 inches for a throw of 169 feet 10 1/2 inches.

Joseph Staresenic threw the mushball 256 feet 7 1/2 inches to outclass John Antloger, Stephen Fabric and Frank Sprohar, all within 12 inches of the record throw.

The next event carded for the Boosters is the swimming party scheduled for Aug. 26, 7 p. m., at the Calmwood Swimming Pool. All boosters and their friends are invited to this frolic. John Golob and F. J. Lokar will make the arrangements.

F. J. Sumic.

# Waukegan Drops Title to South Chicago Florians

# Milwaukee Smothers Waukegan Boosters in Slugfest; Chicago Stephens Win Close Tilt From Joliet

For the first time in the history of Midwest baseball competition, St. Florians of South Chicago have attained their objective. Five years of diligent effort was rewarded with the Midwest KSKJ League honors, which heretofore was shared by Waukegan and Joliet teams. South Chicago's athletic prowess had been throttled these past years, but in accordance with the old adage, the weak do rise up to smite their stronger brethren, and so South Chicago had its day.

A large crowd of KSKJ baseball fans were on hand to see the St. Florians win their first pennant, 11 to 2, before the terrific onslaughts of a superannated South Chicago nine. They saw the game start off on even terms when both teams notched two runs in the first inning. They saw the Florians' heavy hitting artillery drive the Joes' ace pitcher from the mound in the fifth frame to tally six telltale runs. They saw Lefty Benkovich, star hurler of the Florians, rise up like David to subdue the Waukegan Goliaths and hold them to two runs, six hits, and striking out five batters. Most important of all, they witnessed superb fielding exhibitions in which both teams contributed their just share.

Frank Drasler led the Waukeganites in the hitting angle of the fray. He slammed the ball for three safe hits, one of them the only three-bagger of the day. Lefty Benkovich was by far the outstanding player of the game. He was not content to smother his opposition by pitching a stellar game, but he also indulged in a batting spree which netted his team a large part of the runs. Hurysz, Konar and Mertic also worked havoc with the offerings of Grampo and Umek.

In Milwaukee, the Baragites drew full measure of recompense for past defeats by trouncing the Waukegan Boosters by a decisive score of 22 to 7.

The game proved a complete rout of the Waukeganers, for at their expense the Beer City

lads fattened their batting averages and collected five home runs to make it a more pronounced victory.

Fifteen hits were tallied from the Waukegan procession of pitchers. Tony Opeka was first to be driven from the mound. In quick succession, Bib Slana and Vic Cesnovar became Milwaukee victims, in a futile effort to stem the avalanche.

Hitting honors went to Stan Winkler of the Baragas, who smacked two homers and registered four hits to enjoy a perfect day at bat.

The Waukegan boys were not languid with the bat, for though they scored only seven runs, they managed to get 11 bingles, two of them three-baggers socked by Ogrin and Gerchar. By this win the Milwaukee team strengthened its hold on third place, which it is going to share with St. Stephens in the final standings.

St. Stephens of Chicago entertained the Joliet Kay Jays and managed to come off with a 4 to 2 victory in a hotly contested game. The Joliet boys, though they occupy a lowly position in the league, always proved to be a hazard for most teams in the circuit.

Not going anywhere in particular, they were content to assume the role of giant killers and force the highly touted league leaders to play heads up baseball.

In this game "Little Poison" Hank Basco repeated his home run act by smacking one over the fence in the sixth inning. This smash was the deciding factor of the contest, for up to this time the score was knotted at 2-all. The fourth run of the victors was registered in the seventh frame, when Kappa reached second by means of a sizzling hit. He was driven home when Sinkovec produced another slashing liner.

Ribich took care of the mound duties of the Steves, allowing six hits and fanning three. Terlep went the route for the Jolieters and was touched for eight hits, but asserted his ability by striking out ten of the opposing batsmen.

Midwest Correspondent.

| St. FLORIANS, South Chicago | AB | R | H | PO | A | E |
|-----------------------------|----|---|---|----|---|---|
| J. Franko, ss.....          | 4  | 1 | 1 | 4  | 3 | 1 |
| J. Mertic, 1b.....          | 4  | 2 | 1 | 11 | 1 | 0 |
| J. Kucic, cf.....           | 5  | 1 | 1 | 0  | 0 | 0 |
| Ed Kucic, 3b.....           | 4  | 0 | 0 | 1  | 2 | 1 |
| T. Benkovic, p.....         | 5  | 1 | 2 | 1  | 2 | 0 |
| H. Willis, lf.....          | 4  | 1 | 1 | 2  | 0 | 0 |
| A. Hurysz, c.....           | 4  | 2 | 2 | 4  | 2 | 0 |
| R. Konar, rf.....           | 4  | 1 | 2 | 1  | 0 | 0 |
| E. Primoic, 2b.....         | 3  | 2 | 2 | 3  | 5 | 1 |

| Totals                | 34 | 11 | 12 | 27 | 15 | 3 |
|-----------------------|----|----|----|----|----|---|
| ST. JOSEPHS, Waukegan | AB | R  | H  | PO | A  | E |
| Novak, ss.....        | 5  | 1  | 0  | 1  | 4  | 0 |
| Wentzel, 2b.....      | 5  | 0  | 0  | 5  | 1  | 1 |
| J. Umek, 3b-p.....    | 4  | 0  | 1  | 0  | 3  | 0 |
| Warsek, 1b-3b.....    | 3  | 1  | 1  | 6  | 0  | 1 |
| F. Drasler, rf.....   | 4  | 0  | 3  | 0  | 0  | 0 |
| Drobnik, lf.....      | 4  | 0  | 0  | 6  | 0  | 0 |
| F. Chamernik, cf..... | 3  | 0  | 0  | 1  | 0  | 0 |
| J. Moore, c.....      | 3  | 0  | 0  | 5  | 0  | 0 |
| J. Grampo, p.....     | 2  | 0  | 1  | 0  | 2  | 0 |
| Petrovic.....         | 0  | 0  | 0  | 0  | 0  | 0 |
| Artach.....           | 0  | 0  | 0  | 0  | 0  | 0 |
| S. Drasler.....       | 2  | 0  | 0  | 0  | 0  | 0 |

| Totals        | 35 | 2 | 6 | 24 | 10 | 2 |
|---------------|----|---|---|----|----|---|
| Waukegan      | 2  | 0 | 0 | 0  | 0  | 0 |
| South Chicago | 2  | 0 | 1 | 6  | 0  | 2 |

Two-base hits—J. Franko, J. Kucic. Three-base hits—F. Drasler. Stolen bases—F. Drasler, A. Hurysz. Double plays—Franko to Primoic to Mertic 2, Novak to Wentzel to Warsek, Grampo to Wentzel to Warsek. Hit by pitcher—Primoic. Left on bases—Florians 5, Waukegan 4. Bases on balls—Off Benkovic 3, off Grampo 2, off Umek 1. Struck out—By Benkovic 5, by Grampo 2, by Umek 2.